

Notícias Africanas

“Presente triste e sombrio”

CARLOS ALBERTO Dias da Graça, o médico de 62 anos que é primeiro-ministro de São Tomé e Príncipe desde Outubro último, disse em público que a crise económica naquele pequeno país equatorial se agravou de 1991 para cá, que a pobreza aumentou proporcionalmente à quebra do produto interno bruto (PIB) e que se generalizou “um oportunismo egoísta e feroz entre os dirigentes”.

Num discurso em que procurou efectuar o balanço da sua governação, desde que o MLS-TP regressou ao poder, agora com o título de Partido Social Democrata (PSD), Carlos Graça falou de descredito da classe política do arquipélago, de anarquia administrativa e de desmobilização do povo.

O homem que em 1990 sucedeu ao Presidente Manuel Pinto da Costa à frente do MLS-TP/PSD disse-se chocado com “as moradias de luxo e os sinais de riqueza de uma élite político-administrativa e negociante”, face a um povo de uns 120 mil indi-

víduos que vive na maior das pobrezas, ao largo da costa ocidental africana.

Graça afirmou que muitos dos seus compatriotas já esqueceram que a abertura ao pluripartidarismo, há pouco mais de quatro anos, foi feita para melhorar o nível de vida de uma população que em 1975 alcançara a independência. E atribuiu pelo menos parte das culpas ao Partido da Convergência Democrática (PCD), que esteve no poder de 1991 a 1994.

Cofres vazios

O primeiro-ministro, no discurso de que enviou cópia ao PUBLICO, alegou que os cofres do Estado estavam vazios quando o MLS-TP regressou à governação, no fim do ano passado, e que no mercado não havia arroz, nem açúcar, nem leite.

Problemas nos domínios da saúde e do ensino também foram mencionados por Carlos Graça, tal como no início de 1991 o PCD se queixava do esta-

do em que mais de 15 anos de monopólio do poder pelo MLS-TP havia deixado o país, cuja riqueza primordial é o cacau, hoje em dia com muito menos cotação no mercado do que acontecia antes da descolonização.

“O presente é triste, é sombrio”, queixou-se o primeiro-ministro, dizendo que a culpa não é do seu Governo, que ainda nem sequer foi formado há cinco meses. E, mais à frente, propôs-se consolidar o regime democrático oficialmente existente, estabilizar a economia e combater a corrupção: “Prometemos total transparência na gestão dos dinheiros do Estado e do povo”.

Já perto do fim do discurso, Carlos Graça alegou que, ao contrário do que acontecia com o PCD, o seu Governo colabora com “lealdade institucional” com o Presidente da República, Miguel Trovoada [que, tal como ele e como Manuel Pinto da Costa, é um dos homens que a partir da década de 60 começaram a trabalhar pela independência de São Tomé e Príncipe].

Elecções regionais

Enquanto isto, termina hoje a campanha para as eleições regionais que, dia 26, se efectuam exclusivamente na pequena ilha do Príncipe, sendo as únicas listas a do MLSTP/PSD e a de um Grupo Unido para a Autonomia quelle território.

O GUAP é constituído por cidadãos independentes e por elementos das outras forças políticas, designadamente o PCD e a Acção Democrática Independente (ADI), afecta ao Presidente Trovoada.

Com uma superfície de 142 quilómetros quadrados, o Príncipe não tem muito mais de seis mil habitantes, que vivem essencialmente da pesca, mas fica agora dotado com uma assembleia regional de sete elementos e até com um ministério regional. Aparentemente, é um dos casos mais flagrantes e menos conhecidos de aprofundamento da democracia formal dentro dos diversos espaços saídos da colonização portuguesa. ■

Jorge Heitor

Ministros para a paz

PÚBLICO, 24.3.95

O PRESIDENTE angolano, José Eduardo dos Santos, criou o cargo de ministro sem pasta encarregado de zelar pela aplicação do Protocolo de Lusaca e entregou-o a Faustino Muteka, chefe da delegação governamental à comissão conjunta (CC) que procura implementar a paz.

Quanto ao outro representante destacado de Luanda nas conversações de Lusaca, o general Higino Carneiro, foi nomeado vice-ministro sem pasta.

O Chefe do Estado correspondeu assim à atitude que a UNITA anteriormente tomara, ao encarregar Jorge Valentim de dirigir um gabinete responsável pela aplicação do Protocolo de Lusaca, que em Novembro do ano passado procurou dar nova vida aos acordos de paz que no ano de 1991 haviam sido concluídos em Portugal, depois de uma série de conversações que passaram essencialmente por Bicesse.

Por outro lado, José Eduardo dos Santos confiou ao vice-ministro do Interior, Fernando

da Piedade, o comando geral da polícia, função que até agora pertencia ao titular da mesma pasta, André Pitra.

Quanto a José Amaro Tati, segundo disse a agência Angop, deixa o lugar de vice-ministro da Agricultura e do Desenvolvimento Rural porque vai ser nomeado governador da província de Cabinda, a mais rica e difícil de Angola, onde uma série de grupos defende diferentes graus de autonomia, que poderiam ir inclusive até à proclamação da independência.

Estas notícias de Luanda foram conhecidas no mesmo dia em que o Brasil confirmava estar pronto para enviar 1.100 homens ao Conselho de Segurança e este fim de semana hiz verde para a concretização de uma força de sete mil capacetes azuis encarregada de fiscalizar a consolidação da paz em Angola.

Estabilidade

“Vemos a força de manu-

tenção da paz como uma forma de demonstrar a Angola que estamos interessados no seu desenvolvimento, que só se verificará se houver estabilidade”, disse à agência Reuter o embaixador do Brasil em Luanda, Ruy Pinheiro de Vasconcelos.

“Estamos culturalmente próximos por causa da língua e por causa do número de angolanos recebidos no Brasil como escravos”, sublinhou o diplomata, cujo país foi o primeiro a reconhecer a independência de Angola proclamada pelo MPLA em 11 de Novembro de 1975.

Há uns 200 brasileiros a trabalhar actualmente em terra angolana, na sua maior parte nas indústrias do petróleo, da extração mineira e da construção.

Durante os próximos dias terá de se confirmar que as tropas do Governo e as da UNITA se afastaram suficientementeumas das outras, designadamente no Uíge, nas Lendas e no Moxico, para que o Conselho de Segurança das Nações Unidas

formalize o envio, dentro dos próximos dois meses, do grosso das tropas encarregadas de constituir a terceira Missão de Verificação (Unavem III).

Um conselheiro especial do secretário-geral Boutros Boutros-Ghali, Ismat Kittani, deixou na quarta-feira Luanda com destino a Nova Iorque, a fim de comunicar ao seu patrão se existem ou não condições de facto para os capacetes azuis desembocarem em Angola, sem perigo de se envolverem em conflitos entre as duas partes tradicionalmente adversárias.

Enquanto isto, elementos não identificados assassinaram esta semana 108 pessoas que transitavam numa coluna rodoviária entre Benguela e Caimbambo, no caminho para o Cubal, demonstrando assim o quanto Angola se continua a revelar insegura e longe de uma verdadeira paz.

O país tem estado quase sempre em guerra desde que, no primeiro trimestre de 1961, alguns angolanos pegaram em armas contra a administração colonial portuguesa, só tendo havido um certo interregno entre Maio de 1991 e Outubro de 1992. ■

Sociedade e Poder em Cabo Verde (I)

NOVO JORNAL, 11.3.95

Em Cabo Verde a economia escravocrata aparecia mais como consequência do tráfico de escravos do que como a sua causa, significando isso que não era um destino para o tráfico mas um simples ponto de apoio logístico. Nessa condição de entreposto no tráfico com a função específica de ladinização dos africanos escravizados abria-se naturalmente espaços para actividades económicas de suporte, designadamente, a produção agro-pecuária e a confecção de panos de algodão

HUMBERTO CARDOSO

A democracia, enquanto sistema político que se fundamenta na soberania popular, tem como um dos seus pressupostos a existência e o reconhecimento de uma comunidade político-nacional. Uma comunidade política que, no anelito de Samuel Huntington, implica "(...) consenso jurídico e instituições políticas que refletem o consenso moral e os interesses mútuos e sejam capazes de dar novas significâncias aos objectivos comuns e criar novas conceções entre os interesses particulares de indivíduos e grupos".

A emergência da comunidade política em Cabo Verde verificou-se num momento muito posterior à constituição da nação. A desunião entre estes dois fenómenos deve-se ao facto do desenvolvimento e a afirmação da identidade nacional ter sido realizado no quadro da administração colonial portuguesa. Ao longo de séculos a função consolidou-se mas, impedida de expressão política pela própria natureza do poder instituído no território, viu-se sem possibilidades de criar instituições próprias, ou seja, instituições forjadas a partir das características específicas da sociedade caboverdiana e a partir do seu contacto directo. O Poder vigente e as suas instituições políticas eram estranhos e coexistiam lado a lado com uma sociedade sobre a qual se impunham por vias autoritárias mas que neles não se reconhecia.

Cabo Verde, povoado por portugueses e povos oriundos da costa ocidental africana, distingue-se como um raro exemplo de encontro de civilizações que resultou num processo completo de miscigenação, senão humana mas com crença cultural. O processo rápido de aculturação que se verificou nas ilhas foi seguido de criação e afirmação de uma cultura própria que faz do caboverdiano um culturual perfeitamente distinto.

Um conjunto de factores impôs que Cabo Verde fosse mais uma densa terra, criada pela dinâmica da expansão europeia a partir do século dezasseis, cuja economia escravocrata buscava-se nas grandes plantações, com a sua casa grande e sunzala. A exiguidade de terras aráveis, a descontinuidade de um território de pequenas unidades, que se mostravam de difícil acesso, um clima caprichoso, que ditava secas

periódicas terríveis, e um regime de propriedade, que não incentivava investimento, são alguns dos factores que dificultavam o florescimento desse tipo de estrutura económica e social.

Em Cabo Verde a economia escravocrata aparecia mais como consequência do tráfico de escravos do que como a sua causa, significando isto que não era um destino para o tráfico mas um simples ponto de apoio logístico. Nessa condição de entreposto no tráfico com a função específica de ladinização dos africanos escravizados abria-se naturalmente espaços para actividades económicas de suporte, designadamente, a produção agro-pecuária e a confecção de panos de algodão. Embora essas actividades fossem baseadas em trabalho escravo, não tinham suficiente peso na economia para serem dominantes e nem eram determinantes no que respeitava à estruturação social. Os seus altos e baixos, derivados da aleatoriedade das chuvas, impediam que tivessem um papel central na configuração económica e social do território. As relações sociais que produziam não podiam, portanto, ter o grau de rigidez patente noutras latitudes.

Essas relações, em termos de estabilidade, eram ainda mais frágeis e suscetíveis às contingências climáticas nas ilhas, com exceção de Santiago e da ilha do Fogo, cujas economias estavam menos ligadas à economia mundial. As relações escravocratas submeteram-se, quase desde o princípio, a tensões perturbadoras, provocadas, nomeadamente, por fomes, fugas de escravos, ataques de piratas e um fluxo precário e de baixa qualidade de colonizações europeias, apresentando sérias dificuldades em tornarem-se no paradigma da existência social. É o que constata António Carneiro quando diz que "(...) fesses factores alargaram duramente as estruturas dessa sociedade escravocrata, enfraquecendo-as, tornando-as tão débeis que ao declarar-se a abolição da escravatura, tudo se desmoronou como um castelo de cartas".

A insubstancialidade do sistema era particularmente notória nas comunidades que paulatinamente surgiram nas outras ilhas e em lugares inacessíveis do interior de Santiago. De facto, longe do poder organizado da administração portuguesa e sem gozar dos efeitos diretos do tráfico de escravos, as relações sociais escra-

vocatas nessa comunidade dificilmente conseguiam manter-se. A sua subsistência permanente foi acompanhada da ascensão progressiva do militarismo e da cultura crioula, a que os poucos brancos e os negros eram imediatamente assimilados, particularmente no período de declínio económico que se seguiu à proibição do tráfico.

A aventura caboverdiana é sintetizada por Baltazar Lopes numa referência à ascensão da língua crioula: "Aqui, nas ilhas, a uma magra superestrutura social de donatários, cupides-mores, morgados, almegos de cahido e licenciados, que criaram na Cidade Velha um fausto de que ficou eco num poema espanhol do século XVI, correspondia, a contrapôr-se a esse esplendor, uma população a pouco e pouco formada em ilhas de fracos recursos agrícolas, entregues a si própria, misericordiosa, e à qual as vicissitudes da luta pela sobrevivência dentro da área insular restituí e isolada deram uma personalidade de diferenciação regional que impôs o seu tipo crioulo de linguagem, as expressões de influência reinal representadas por elementos minoritários".

É evidente que o processo de ascendência da cultura crioula não foi linear nem se verificou em todos os pontos do país com a mesma aceleração. A ligação com o exterior no quadro do comércio triangular, o influxo de escravos e o efeito de contenção dos grandes proprietários constituíram factores significativos de resistência enquanto durou o tráfico de escravos. O progressivo isolamento do arquipélago, não obstante os elevados custos humanos produzidos, deu um fôlego extraordinário à consolidação da entidade cultural nacional em forjas nas ilhas. O recolocamento de uma ligação significativa com o comércio mundial só viria a verificar-se com o aprofundamento do Porto Grande de S. Vicente, mas isso já noutros tempos.

Cabo Verde é, portanto, o que as comunidades espalhadas por todas as ilhas conseguiram produzir em termos de valores e princípios, de língua, tradições e outras formas de expressão cultural; é, também, produto do sentido de um destino comum numa terra, muitas vezes ingrata, e da consciência da necessidade de ação colectiva para assegurar a sobrevivência. A

unidade do povo caboverdiano, apesar da descontinuidade territorial e das especificidades da relação histórica com o mundo e com o poder instalado, próprios de cada ilha, constitui uma prova da vitalidade da experimentação humana no arquipélago, que sobreviveu, designadamente, a fomes, à imposição de relações escravocratas e a migrações massivas.

A sociedade caboverdiana essencialmente rural e vivendo no limiar da sobrevivência básica — facto que a sujeitava a catástrofes periódicas e traumáticas — só revelava sinais de dinamismo e de mobilidade social sob o impacto de factores externos. A emigração, iniciada no século dezanove, a volta da pesca de bacalhau, a valorização pontual de alguns dos seus produtos (panos, sal, urzela, café, banana) e, por fim, o início do processo de urbanização em direcção a S. Vicente são desses factores que paulatinamente modificaram a fisionomia de uma sociedade aparentemente sem saída.

A emigração, enquanto fonte de rendimentos progressivamente mais certa e substancial, ajudava a superar as dificuldades de uma economia agrária precária mas não tinha o volume nem a qualidade que a tornasse numa base de investimentos potencialmente estruturantes da economia. O seu impacto social porém era grande, particularmente, no que trazia de novos hábitos, de novas ideias e de uma percepção de um mundo para além das ilhas. Ouviu-se, a canicular exterior dos rendimentos que proporcionava permitiu que os seus recrutas, embora mais afastados do que os outros, adquirissem um estatuto e um protagonismo social de monte. Em resumo, a emigração contribuía para minorar as dificuldades da vida, mas não constitui um motor de desenvolvimento económico e social.

A urbanização, como expressão da mobilidade horizontal da sociedade, pelo contrário, teve efeitos mais profundos e duradouros na sociedade tradicional caboverdiana. Localizado na ilha de S. Vicente, o fenómeno de urbanização, a exemplo dos casos modernos, teve como motor principal a prestação de serviços, a indústria e o comércio, actividades económicas que se desenvolveram à volta do Porto Grande.

Em S. Vicente, desenvolve-se

uma sociedade urbana que, diferentemente das experiências urbanas anteriores, de suporte a interesses económicos na área de Cabo Verde ou do poder estrangeiro, vai-se formar com indivíduos vindos de uma sociedade rural já homogeneizada nos seus valores e tradições e com um sentido claro de identidade, ou seja, já como caboverdianos. O seu suporte em oportunidades económicas, abertas num momento em que o arquipélago estabelece uma interface estável com o mundo, faz com que, por outro lado, se constituísse de uma forma harmoniosa e paulatina, deixando espaço para o desenvolvimento de uma verdadeira cultura urbana.

Este processo de urbanização, desencadeado a partir da meia-déca do século dezanove, trouxe consigo a possibilidade de expressão da caboverdianidade nos domínios culturais e artísticos, dando conta ao mundo da experimentação humana e cultural secular, que teve lugar nestas ilhas do Atlântico. Os efeitos culturais do Seminário de S. Nicolau, a obra de Eugénio Tavares, de Pedro Cardoso e de muitos outros, espalhados por todas as ilhas, iriam constituir-se em S. Vicente, numa massa crítica, que provocaria a explosão literária e artística que se seguiria ao nascimento do Movimento Claridoso. O reconhecimento da existência de uma entidade nacional e cultural em Cabo Verde não podia ser maisposta de lado.

Se, em termos de homogeneização humana e cultural, a experiência caboverdiana se revelava um sucesso, em termos de desenvolvimento social, os condicionamentos impostos por uma natureza madrasta condenava todos a uma vida no limiar da sobrevivência. Em tal ambiente, as comunidades, essencialmente rurais, estruturavam-se à volta da terra, seguindo linhas de relacionamento do tipo proprietários/parceiros ou rendeiros/trabalhadores assalariados, humanizadas por relações familiares e quasi-familiares. Cláudio Furtado no seu livro "Transformação das Estruturas Agrárias numa Sociedade em Mudança — Santiago, Cabo Verde" transcreve a percepção de um parceiro das relações existentes no mundo rural: *O morador ele me trata bem e a família. Tenho um filho que é afilhado dele; dá comida, roupa. Nunca tive*

Em S. Vicente, desenvolve-se uma sociedade urbana que, diferentemente das experiências urbanas anteriores, de suporte a interesses económicos na área de Cabo Verde ou do poder estrangeiro, vai-se formar com indivíduos vindos de uma sociedade rural já homogeneizada nos seus valores e tradições e com um sentido claro de identidade, ou seja, já como caboverdianos

Continua na pág. 3

Continuação da pág. anterior

Sociedade e Poder em Cabo Verde (I)

problemas com ele. Muito pelo contrário, ele trata os parceiros muito bem. Ele é dono das terras e faz o que ele quer. Dá pra trabalhar as terras dele para quem ele quiser. (...) eu fui todo para um dia ter o meu pedaço de terra para fazer a minha casinha e deixar para os meus filhos (...) mas do jeito que tudo está não sei. Só se eu embarcar".

As relações sociais hierárquicas e verticais que daí surgiram, embora variáveis no seu grau de rigidez, conforme o regime de propriedade e as especificidades históricas de cada ilha, eram geralmente suavizadas pela precariedade da própria existência que unia a todos num destino comum. Portanto, fenômenos de clientelismo, clientelismo e patronagens existiram, mas sem os connotados cortantes que se verificam noutras paragens. A natureza remota do poder vigente no arquipélago não era propícia a uma articulação escurta das elites locais com facilidades, designadamente, políticas e institucionais, que pudessem constituir elementos extras de controlo, sujeição e instrumentalização de indivíduos, já com relações de dependência em relação à terra.

O divórcio entre as estruturas sociais e as instituições de carácter público existentes no país, devido ao carácter estrangeiro do poder no território, condicionou a dinâmica das comunidades, já por si só, limitada por fragilidades económicas, limitando-a no seu escopo e impedindo diferenças significativas. Assim, as relações verticais, estabelecidas com base na terra, não tiveram os efeitos de desarticulação social que se poderia esperar. Eram contrabalanceadas por relações horizontais, embora não de carácter associativo permanente, como é o caso do *djuna mom*, por relações de convivência e vizinhança, que naturalmente surgem em pequenas comunidades; e, ainda, pelo tecido do destino comum, relembrando com particular ênfase nos anos secos de seca.

O poder colonial, em grande medida, deixava a sociedade cabo-verdiana condondada à sua sorte e sujeita aos crueis mecanismos de regulação malhuisanos. Após a Conferência de Berlim, que iniciou a época moderna das colónias, este poder tornou-se mais intervencionista para se assegurar da inviolabilidade das suas possessões, acabando por atingir o auge de protagonismo no Estado Novo de Salazar.

O regime de Salazar — embora mais visível com as suas instituições e, a partir dos anos cinquenta, também com os trabalhos do Apolo, organizados para mini-

O impasse social e político existente em Cabo Verde rompeu-se com a Revolução de Abril de 1974 em Portugal que derribou o regime de Salazar/Caetano, já imensamente desgastado pelas guerras coloniais em África, particularmente na Guiné. Sem os entraves políticos, a sociedade cabo-verdiana engajou-se na sua primeira experiência de participação política massiva

mizar os efeitos das secas de seca — no geral não modificou a relação entre a sociedade e as instituições públicas. Teve, porém, efeitos profundos, nomeadamente: a sua necessidade de presença em todos os pontos do território criou uma procura de funcionários públicos que, por sua vez, motivou um crescimento da escolaridade e abriu uma avenida de mobilidade social; a criação de trabalhos públicos de alta intensidade de mão de obra, embora limitados e sazonais, introduziu elementos de subversão da ordem social nas zonas rurais. Quando, porém, tentou intervir na base da estruturação social — o regime de propriedade de terras —, designadamente, pela Lei de 1967, o fracasso foi completo face à resistência globalmente oferecida pela sociedade.

A nova avenida de diferenciação e mobilidade social abriu com a urbanização em São Vicente da sociedade cabo-verdiana revelou-se rica em vários domínios, especialmente sociais e culturais mas desparava-se com os constrangimentos impostos pela natureza do poder instituído, estrangeiro e avesso a qualquer tipo de participação política ou de activismo social por cabo-verdianos. A inexistência de uma interface dinâmica entre a sociedade e o Estado impossibilitava a mobilização de energia social e o seu direcionamento em lutas colectivas de resolução dos problemas do arquipélago e na perspectiva do futuro.

As fomes dizimavam milhares de pessoas, perdiam-se mercados de exportação, muitos emigraram e o Porto Grande entrou em declínio com que a sociedade pudesse demonstrar a sua consternação com, muito menos, agir para evitá-lo. Negava-se à sociedade cabo-verdiana a possibilidade de se afirmar como uma comunidade política e dissuadiu-se quaisquer tipos de organizações pré-políticas que tivessem vocação de envolvi-

mento de todos ilhas.

As comunidades espalhadas pelas ilhas eram limitadas em termos de desenvolvimento cívico por vários factores:

— politicamente era visto com desconfiança qualquer activismo permanente dos seus membros, mesmo que limitado em termos de objectivos;

— socialmente, as relações existentes, basculadas na terra, fundamentalmente de carácter vertical, constituíam um cautele à criação de organizações horizontais, em que os membros das comunidades se associavam para a resolução de problemas colectivos;

— economicamente, o arquipélago não tinha orientação. As elites criadas por pequenos surtos de prosperidade, resultantes de relações exteriores que estabelecia com a economia mundial, e particularmente capazes de algum protagonismo rapidamente eram forçadas a emigrar ou a desaparecer quando estas relações entravam em declínio. Em consequência, o que poderia ser uma classe média económica enquadra, sobrevivia perante as incertezas do futuro económico do arquipélago e só o emprego público conseguia manter uma élite educada mas, obviamente, impedida de qualquer activismo social.

Naturalmente que tenham havido tensões entre a sociedade e o poder colonial se estabeleceram, muitas vezes orientadas para situações pontuais como o caso do Licau de São Vicente, a consignação do cais aceitável nessa ilha e as fomes nas décadas de trinta e de quarenta. Ideias de um diferente cais situado no império português — a questão da adjudicância — ou de carácter independentista ressurgiram, de tempos em tempos entre elementos da élite urbana e rural do país. Nas décadas de cinquenta e sessenta muitos ascenderam através pelos exemplos das lutas anti-coloniais em África e outros continentes, levando alguns a associarem-se ao PAIGC, funda-

do por Amílcar Cabral, que, nas matas da Guiné, clamava pela independência de Cabo Verde.

O impasse social e político existente em Cabo Verde rompeu-se com a Revolução de Abril de 1974 em Portugal que derribou o regime de Salazar/Caetano, já imensamente desgastado pelas guerras coloniais em África, particularmente na Guiné. Sem os entraves políticos, a sociedade cabo-verdiana engajou-se na sua primeira experiência de participação política massiva. O processo de sua afirmação como comunidade política iniciava-se, envolvendo os mais diferentes estratos sociais nos meios rurais e nos meios urbanos e individuais de todas as faixas etárias. Um movimento, portanto, profundo e abrangente que, inevitavelmente, se traçou para o pleno do político os valores, princípios e costumes específicos da sociedade, enunciaria em posição de forjar instituições que reflectissem a cultura e os anseios nacionais e de desenvolver os processos e procedimentos para prossecução dos objectivos colectivos.

A mediação política exercida pelo PAIGC ao longo de todo o processo, e particularmente a partir de Dezembro de 1974, quando se iniciou efectivamente a única força política no país, constitui uma interferência de monte na gênese das instituições políticas próprias.

O PAIGC, como uma organização militaro-político, nascida nas matas do Ossau Bissau, e que cresceu com sucesso num ambiente sócio-cultural absolutamente distinto do de Cabo Verde, era uma instituição estranha com que a sociedade cabo-verdiana estabelecia contacto, já em fase avançada de maturidade organizacional.

A presença de um pequeno número de cabo-verdianos (menos de 1% dos militantes) no seu seio, mesmo que em posições cínicas na organização, e de alguns militantes em células em Portugal e em Cabo Verde não poderia, face às circuns-

tâncias de sua missão e da sua envolvência sociológica, constituir uma diferença significativa. Numa entrevista ao semanário "Expresso", Aristides Pereira, ex-secretário-geral do PAIGC, reconhece que "houve uma folha nos nossos conhecimentos sobre a história e sobre o homem cabo-verdiano, sobre a sua identidade e as suas aspirações [que] (...) sofremos o que se poderá designar de uma reafirmação dos espíritos".

A primeira insinuação de que o país se via dotado, no momento da sua emergência como comunidade político-nacional, tinha sido, portanto, modelada num ambiente completamente estranho. As instituições que eram posteriormente designadas ao Estado, subsumiam-se à filosofia sócio-política e económica que encarnava e ao modelo de organização que subcrevia. Esta filosofia tinha duas componentes: 1 — a utopia marxista e a ideologia dos movimentos de libertação africanos; 2 — o centralismo democrático leninista como princípio organizativo das instâncias.

Com a independência nacional, Cabo Verde substituiu as instituições políticas do poder colonial por outras dirigidas por cabo-verdianos mas, igualmente, submetidas a uma lógica e propósito totalmente estranhos aos valores, princípios e anseios da globalidade da sociedade cabo-verdiana, embora com justificações ideológicas diferentes. A participação política da sociedade, que tinha acompanhado a emergência da comunidade política foi privada de qualquer autonomia e canalizada para instituições especialmente criadas para a circunstância. As mesmas instituições, posteriormente, procuraram aprofundar e alargar esta perspectiva totalitária de participação a todas as esferas da vida social.

O aparecimento do fenômeno de participação política massiva na sociedade cabo-verdiana e a sua confinamento quase que friamente a estruturas consideradas políticamente corretas, trouxe ao céu conflitos e tensões sociais e contribuiu para a fragilização do tecido social e dos indivíduos em particular.

1) Samuel Huntingdon, *Political Order in Changing Societies*, pg. 10

2) António Carneiro, *Cabo Verde — Formação e estrutura de uma Sociedade Extracolonial (1940-1978)*, pg. 378

3) Ruião Lopes, *O Diálogo Crítico em Cabo Verde*, pgs. 42 e 43

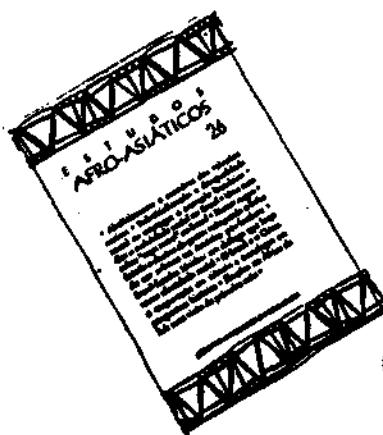
4) Cláudio Furtado, *A Transformação das Estruturas Agrícolas: Nova Sociedade em Moçambique — Santiago, Cabo Verde*

5) Aristides Pereira, Entrevista ao "Expresso", 20 de Novembro de 1983

NOITE AFRICANA

músicas angolana e cabo-verdiana, reggae, pagode, samba, salsa, merengue e muito mais

DIA 15 DE ABRIL,
ÀS 23 HORAS
Discoteca Zoom
Rua Rodolfo Dantas, 102, Copacabana



ASSINE JÁ
LIGUE 531-2000 RAMAL 259:

Notícias Áfricas

Continuação da pág. anterior

A SOCIEDADE E O PODER EM CABO VERDE (II)

outro lado, tinham que se esforçar por canalizar a participação política da população para estruturas especialmente criadas e controladas para o efeito.

Isto significava o estabelecimento de relações verticais, alternativas hierarquizadas, às quais os indivíduos muito dificilmente conseguiram escapar. Também significava que relações horizontais de carácter associativo e cívico eram desencorajadas ou devidamente absorvidas pelas estruturas do poder. Avenidas, bens demarcados, de mobilidade social foram estabelecidas para cujo acesso eram requisitos indispensáveis a lealdade e a fidelidade aos dirigentes. A heterogeneidade marcou, em termos de personalidade, da liderança e as lutas pelo poder no seio do aparelho levaram, encetando, à emergência de clientelismos potenciais à volta das figuras rivais mais proeminentes.

As instituições que se implantaram após a independência eram, portanto, inatingíveis e insensíveis à dinâmica social, mas completamente abertos aos desejos clientelísticos da nova e única élite do país. Os laços tradicionais de solidariedade e de entre-ajuda e a consciência da necessidade de ações colectivas para enfrentar o futuro, progressivamente desvaneciam-se,cedendo lugar a relações de cada vez maior dependência do Partido, do Estado e das suas instituições. O indivíduo, sem o amparo social e comunitário e à mercê do empregador principal - o Estado - era compelido a utilizar os canais disponibilizados pelo Partido e as suas organizações, para se manter e para ascender socialmente. O esforço e o mérito pessoal de pouco relevância se mostravam potentes os novos critérios de seleção.

A militância e o poder político

O sentido de procura do bem comum e do interesse geral da coletividade não chegou, efectivamente, a evoluir para a noção do interesse público, representado e defendido formalmente pelas instituições nacionais. A "militância" foi introduzida como a razão moral para o engajamento das pessoas em qualquer actividade com implicações públicas e comunitárias. Quando, porém, a participação política deixou de oferecer o estímulo e a satisfação que se pode retirar do envolvimento em acontecimentos monumentais, a militância cedeu lugar a um progressivo cinismo, com os indivíduos a competirem entre si por migalhas do regime.

Em tal contexto, as instituições, no essencial da sua actuação, não dividiam interesses públicos e, muito menos, tinham o que alguns autores chamarão de "discurso moral", ou seja, a "moralidade que implica confiança e previsibilidade na realização dos in-

O sentido de procura do bem comum e do interesse geral da coletividade não chegou, efectivamente, a evoluir para a noção do interesse público, representado e defendido formalmente pelas instituições nacionais. A "militância" foi introduzida como a razão moral para o engajamento das pessoas em qualquer actividade com implicações públicas e comunitárias. Quando, porém, a participação política deixou de oferecer o estímulo e a satisfação que se pode retirar do envolvimento em acontecimentos monumentais, a militância cedeu lugar a um progressivo cinismo, com os indivíduos a competirem entre si por migalhas do regime.

teressos comuns. O clientelismo, o subjetivismo e a arbitrariedade passaram a ser norma e as relações sociais tornaram-se cada vez mais verticais e hierarquizadas, com surtos de violência para confirmar os comportamentos politicamente incorrectos.

Uma outra consequência foi a reificação de actividades de carácter social, cultural e intelectual, a degradação dos hábitos cívicos e de convivência e a confinamento progressivo do indivíduo à defesa e procura de satisfação dos interesses e necessidades da sua família nuclear. Exceptuando as desportivas, as associações que se despararam no - como é o caso das cooperativas - foram desvirtuadas por interesses de ordem partidária. A elevação do nível de escolaridade não teve o retorno esperado no desenvolvimento de uma capacidade nacional de pensar e conceber, mas aumentou a oferta dos indivíduos que podiam ser cooptados pelo sistema, na sua função de subordinar e reproduzir-se. Enquanto factor de ascensão social no contexto deserto, a educação serviu como mais um elemento de desvalorização das pessoas, culminando-as, muitas vezes, em conflito com as suas próprias origens e alimentando ambigüezes desmodificadas e inacessíveis. Na prática, fabricando criaturas frustradas e cínicas e sem referências fundamentais.

O Poder político fundamentava-se, essencialmente, no seguinte:

- a legitimidade advinha do protagonismo de uma organização política num acto histórico perfeitamente desido - a luta anti-colonial - considerado crucial para o país;
- a soberania era reconhecida como sendo popular para logo ser entregue à tutela da força dirigente da sociedade e do Estado (que a exerce no interesse das massas populares);
- a força dirigente era tida como anterior ao Estado ao qual dos origem

de partido único naturalmente pressupõe; isto concorreu para que a Presidência da República desenvolvesse uma cultura institucional muito própria (modelada sobre práticas paternalistas, interventionistas e pesquisistas de condução dos negócios do Estado, semelhantes às que se verificavam em certos Estados africanos, com idênticos sistemas políticos.) que se reflectiu, particularmente, nas relações institucionais e com a sociedade.

O Governo, presidido pelo segundo homem na hierarquia do Partido, era constituído pelos principais dirigentes deste, estando as passas mais importantes com os mais destacados de entre eles. A quem abochou a independência do céu nascido dirigente em relação aos restantes militares e ao próprio funcionamento da organização, em virtude da sua condição de únicos portadores da legitimidade histórica, tornava-se virtualmente invulnerável das suas posições no Governo. Esta condição libertava-o para o jogo de poder no seio do grupo e para uma utilização personalizada das instituições sobre a sua tutela direta. Daí uma espécie de esquizofrenia do Governo, que se traduzia, designadamente, nas dificuldades de comunicação interministerial, na ausência de coesão governativa e em perturbações graves no processo de decisão.

A partidarização de instituições

Os Órgãos Judiciais, vistos como órgãos menores, sofreram a pressão das tentativas da sua partidarização, tendo a Procuradoria da República a mais sensível ao assédio da polícia e, particularmente, da polícia política. As inovações de poder político e o pouco prestígio associado ao exercício dessas funções criaram grande instabilidade no quadro dos magistrados e constituiram factores de tensão entre estes e os advogados do fato, como é patente nas cartas abertas publicadas no jornal "Voz do Povo" de 1/10/88 e 19/1/88. Outrossim, a situação desses órgãos não contribuiu para que o país avalesse-se conhecimento jurídico e de monarquia e se constituísse uma jurisprudência própria, que servisse de orientação ao país no seu caminho em direção à modernização.

A Administração Pública foi completamente partidizada. Existiu-se a todos os funcionários numerosos de lealdade ao Partido e as carreiras estavam condicionadas, em grande medida, a demonstrações de lealdade partidária e também de fidelidade pessoal ao ministro do departamento do Estado em que estavam enquadrados. A extrema centralização do país fazia depender das departmentais do Estado decisões das mais comummente as mais importantes, provocando extrangulamentos teníveis. Igualmente, a excessiva polémica dos assumidos de serviço, como aliado de tudo no país, inabilitava as estruturas administrativas e fazia-as romper para as instâncias superiores decisivas sobre todos os questões, mesmo aquelas que

se mostravam remotamente conexas. A falta de comunicação intra-ministerial e interministerial era agravada com a tensão generalizada de gorilas o seu quinal, não passando informações nem coordenando com os outros, sempre na tentativa de tirar dividendos do que ia sendo realizado.

Existia, portanto, uma verdadeira unicidade do poder político, situando o executivo biófalo do presidente da República e do Primeiro Ministro no centro de comando dos órgãos do poder do Estado. Os cabo-verdianos, desprovidos de importantes direitos civis e de todos os direitos políticos, apercebiam-se do que se passava, através de uma mistura de comunicação institucional e de ações de agitação e propaganda, conduzida pelos órgãos de comunicação do Estado e pelas organizações do Partido. Entre tanto, à medida que crescia o aparelho do Estado, crecia o sector público da economia e se alargavam as frontes de alta intensidade-depósito (FAJMO), a sociedade da paulatinamente desarticulada e feita dependente.

Portanto, a incapacidade do regime em cobrir completamente o país com o seu ramo totalitário iria revelar-se, claramente, na segunda metade da década de oitenta. As forças aéreas por aeronaves pontaneias a nível social, económico e político acarriaram por fazer o regime entrar numa crise que, não obstante as tentativas feitas em a conservar (III Congresso do PAICV e "Intervenção Político-1990"), conduziria à derrocada completa.

Após as eleições livres e plurais de 13 de Janeiro de 1991 iniciaram-se a tarefa de criação de instituições democráticas. O crescimento subtil da participação política da sociedade cabo-verdiana, que se operou no ano de 1990, abriu, a exemplo do que aconteceu em 1974, uma outra oportunidade para a codificação de instituições políticas que reflectissem os valores e princípios da nação e que fossem instrumentos da sua afirmação e da realização de objectivos que a comunidade internacionalmente se propusesse.

Não seria uma tarefa fácil, porque, à partida, não só estava viciada pelas tentativas de chefe em se manter influente e apegada aos seus privilégios, mas também porque a reserva monárquica e cívica da sociedade tinha sido desapropriada por anos de um processo de alienação social, que ameaçara de erradicar qualquer sentido de pertença à comunidade e, por conseguinte, da necessidade de colectivamente se崩ar na procura do bem comum. O individualismo perverso, produzido pelo regime, no acto de dissolução dos laços sociais tradicionais, iria trazer um tremendo lastro de dificuldades no processo de institucionalização que se impunha. O clientelismo, como sistema de poder de indivíduos e grupos que se cristalizara nesse período, seria uma permanente tentação, particularmente quando o monopólio de chefes dirigentes do país tinha sido quebrado e a possibilidade de expressão de interesses se tornava uma realidade.

NP - Internautas da responsabilidade do redator.

Notícias Afro-asiáticas

ASSINE JÁ LIGUE 531-2000 RAMAL 259

Notícias Africanas

CLIPPING SEMANAL
SOBRE OS PAÍSES
AFRICANOS DE
LÍNGUA PORTUGUESA
E ÁFRICA AUSTRAL
Nº 67
13 a 18.12.1994

"DESENVOLVIMENTO DA LITERATURA NO CONTEXTO SÓCIO-CULTURAL"

NOVO JORNAL, 16.3.95

Estudioso da literatura cabo-verdiana, o professor catedrático alemão, Hans-Peter Hellmar, mais conhecido entre os amigos por Lonha, esteve recentemente em Cabo Verde onde deu uma palestra, no dia 6 de Março, na Praia, sobre a sua tese de doutoramento: "Desenvolvimento da Literatura no Contexto Sócio-Cultural".

O NJC aproveitou a ocasião para falar com Lonha que fez algumas afirmações polémicas, como a que Praia é maior centro literário que S. Vicente, que se há ruptura na literatura cabo-verdiana actual, também há continuidade e que na Alemanha ninguém conhece a literatura de Cabo Verde, ao contrário da língua.

Text: Fernando Matos

Foto: José Maria Borges

Novo Jornal Cabo Verde — Acaba de fazer uma palestra na Escola de Formação de Professores do Ensino Secundário (EFPS). Podia dizer aos nossos leitores o que nela abordou?

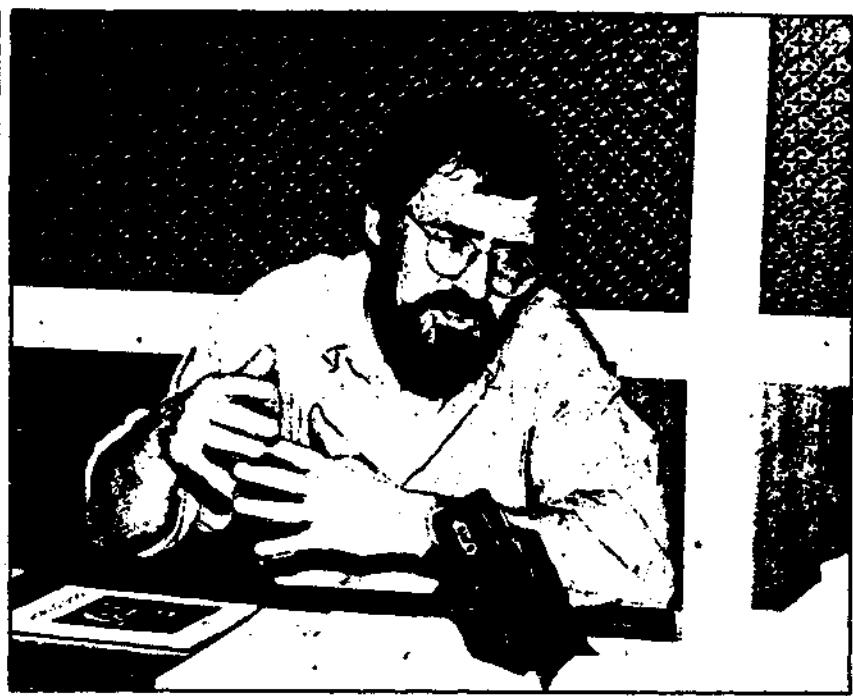
LONHA — A palestra destinava-se, em princípio lugar, a apresentar a minha tese de doutoramento, defendida na Alemanha há pouco mais de três anos. Esta tese veio em consequência de estudos meus aqui em Cabo Verde e também em Lisboa, para fazer um levantamento, sól uma descrição da literatura cabo-verdiana no seu percurso num campo de tensão entre as três esferas culturais presentes, na minha opinião, em Cabo Verde: a cabo-

ravense, acho que vale a pena continuar essa ideia de apresentar as minhas ideias para que a coisa não se perca. Eu vos fizemos possíveis para a tese ser publicada em português, mas enquanto não acontecer isto, vou continuar os meus contactos.

NJC — Como é que se dava essa divulgação?

LONHA — Para já, pode ser mesmo através de jornal, mas estava a pensar mais em ensaios que tentar publicar em revistas aqui em Cabo Verde, já fui convidado a continuar a colaborar e dar a conhecer as minhas ideias, pelo menos, pouco a pouco entrar no debate que se está a gerar em torno do processo literário cabo-verdiano, aqui no próprio país.

É uma das possibilidades. A segunda vai ser uma edição, em português, dessa tese, já com algumas al-



"Destas vez pegou-se na questão da África — se Cabo Verde era África, coisas assim que são óbvias, mas qual a relação com a África, qual a importância que isso tem? Isto no fim todos os actores disseram: "Isto nem vale a pena discutir". Mas foi interessante, quando três quartos do debate se centraram nesse tema."

Verde

torias que correspondam ao desenvolvimento que tem havido desde então. De modo que eu pretendo o mais breve possível vir para Cabo Verde com o livro em português, que as pessoas possam ler.

NJC — Como foram aceites as teses da sua tese?

LONHA — Bem, como sou a própria pessoa vivida, ficava-me mal também assim... Não sei. Se culturais só foram bem, porque suscitaram um debate bastante interessante. Eu acho que, de um modo geral, foi interessante as pessoas que estiveram presentes à apresentação da tese, mas o que eu verifiquei, é que, ao contrário de uma palestra que eu fiz na Praia, há sete anos atrás, quando o debate se centrou unicamente na questão do crioulo, na questão da escrita fon-

tico-fonética, desta vez pegou-se na questão da África — se Cabo Verde era África, coisas assim que são óbvias, mas qual a relação com a África, qual a importância que isso tem? Isto no fim todos os actores disseram: "Isto nem vale a pena discutir". Mas foi interessante, quando três quartos do debate se centraram nesse tema.

NJC — O que, em síntese, a sua tese contém?

LONHA — A tese não se destinou a fazer um historial da literatura cabo-verdiana porque acho que há outras teses e outros livros que fazem isso. Mas sim a questão da tensão, da pertença cultural, da tradição escrita em Cabo Verde. Portanto, parte da literatura oral que já existiu e depois o impacto que teve o ensino, o ensino como produto da cultura portuguesa, que trouxe a aparição da escrita aqui para Cabo Verde e inventou-se a literatura escrita como sendo uma coisa que veio de Portugal.

Depois veio a caboverdianizar-se, depois só os contributos, e aí é que está a África numa fase que era só da luta de libertação, quando se pegava muito neste assunto, mas também em fases anteriores em que a África evoluiu, mesmo que velada, presente. Depois a questão da língua no próprio discurso literário. Um discurso que já tende, a meu ver, a transitar de uma oralidade, isto já foi dito, eu não quero dizer, mas num espaço de inter-oralidade e a própria tradição escrita já tende a fixar uma própria tradição de uma escrita em crioulo. Essas são uma parte dessas ideias, quais são os vectores dessa evolução, no campo de tensão entre as esferas culturais e

no campo de tensão entre os dois países linguísticos — crioulo e português — e soluções intermediárias como o português literário de Cabo Verde, que eu chamo assim, criado momentaneamente pelos claridoses.

E depois ainda falo num 2º capítulo, numa constatação que eu vejo na literatura cabo-verdiana, que é uma inquietação, a questão do África e do Alentejo, o Alentejo de Eça de Oliveira, que só é uma evocação enigmática — que é outra história —, mas uma tensão constante, presente praticamente em todos os textos da literatura cabo-verdiana, sejam eles de ficção, sejam eles de poesia. É como que uma constante e tem a ver obviamente com a condição de ilhas.

Abordo também o problema inter-ilhas, faço como que um levantamento do potencial literário verificado nas várias ilhas, em consequência da estrutura social que se destacou, de uma burguesia que comovia a paulatinamente a escrita, que dominava ou não dominava conforme a evolução das ilhas. Também entro nesta questão.

Depois a questão do convívio literário entre os vários grupos, o vaivém das revistas e a dinâmica e ritmo da publicação que se verifica, em princípio, desde os tempos extra "Claridade" até aos dias de hoje.

NJC — É relativamente a esse tema de convívio e ligação inter-ilhas, a que conclusões chegou?

LONHA — Neste momento, é muita pena — eu digo isto, se calhar só me pode ficar mal —, mas o tempo foi tão pouco que não consegui ir a S. Vicente. Isto não é desculpa, mas negligencia, pelo menos não queria que seja visto assim.

Faltava-me apreciar a situação não só em S. Vicente como nas outras ilhas. Mas, de qualquer das mancadas, eu acho que continua a haver vários pólos de criação literária e o facto de ser na ilha de Santiago e, talvez, na própria Praia como que um centro, neste momento, ou dentro quantitativamente a maior parte das edições, tem a ver com a imponência real que a capital do país tem acumulado com a instalação de um governo depois da independência e tudo assim. Não vejo



"Não vejo um afrouxamento em relação a S. Vicente, só vejo talvez uma maior aglutinação em volta daquilo que se faz na Praia".

verdiana, a africana e a portuguesa. Agora, na falta de possibilidade, neste momento, de publicar essa tese em português, de torná-la acessível ao público cabo-verdiano e ao público dos outros países de língua portuguesa interessados, resolvi apresentá-la por via oral, numa palestra que precisamente se realizou ontem (6 de Março). A ideia era gerar um debate e, para além de dar a conhecer o conteúdo da tese, as ideias gerais, também, para mim, tirar algumas conclusões do certo e do não-certo que podem estar nas minhas teses e de saber qual a opinião dos próprios escritores cabo-verdianos e de outro público interessado.

Agora, como a palestra não teve assim uma audiência que provamos dizer bastante grande, por várias

LIGUE 531-2000 RAMAL 259

Notícias Africanas

Continuação da pág. anterior

"DESENVOLVIMENTO DA LITERATURA NO CONTEXTO SÓCIO-CULTURAL"

um afrouxamento em relação a S. Vicente, só vejo talvez uma maior aglutinação em volta daquilo que se faz na Praia. Mas não quero ferir susceptibilidades nem querer ser prestativo ou sainha-guita, não tenho nada a ver com isto — só que fiquei com a impressão de se publicar mais coisas...

NJC — Que material recolheu aqui para a sua tese, trabalhou sobre toda a literatura ou apenas no sentido sincrónico?

LONHA — Não, no sentido diacrónico. Mas não falo propriamente da literatura oral dos séculos passados. Não rejeito esta parte como pertencendo ao património literário de Cabo Verde, até porque dessa literatura oral mas não a abordei em si. Começo, em termos cronológicos, a abordar o final do século XIX, portanto anões do Pedro Cardoso e do Eugénio Tavares, aquilo que foi publicado no "Almanaque Luso-Brasileiro", por exemplo, nas várias revistas que houve em Cabo Verde e só até o fim dos anos 80, precisamente, 89. Porque, depois estive mesmo a rodar grande parte da tese na Alemanha e o material já estava todo recolhido.

Uma palavra sobre estas fontes, porque há dois tipos de fonte. Há fonte do passado que encontrei ainda grande parte em Lisboa. Por exemplo, eu passei meses iniciando na Sociedade de Geografia de Lisboa, onde se encontra muitíssimo material reunido, que urge para compreender, por exemplo, o impacto que o Ensino teve, a importância da cultura social, todas essas coisas. Em Lisboa, a Biblioteca Nacional e essa Sociedade de Geografia tiveram uma importância bastante grande.

Agora, para ver "in loco" aqui mesmo em Cabo Verde a situação, eu estive aqui por várias vezes e algumas vezes não só na ilha de Santiago mas em demais ilhas. Sem essas visitas nunca podia ter contacto, realmente, com a realidade. Só podia ter dito coisas... um palpite e não o que se passa realmente.

Contactei durante meses com vários escritores e poetas desse país e também tentei ver o contexto cultural à volta, manter contacto com gente normal do campo, fiz visitas ao campo para ver o que é o Cabo Verde real, quais as fontes onde os pessoas bebem.

NJC — Como acaba de dizer, estudou a literatura dos clássicos e a actual. A pergunta é esta: há uma continuidade entre aquilo que se fazia durante a "Claridade", portanto, anos 20, 40... e aquilo que se faz hoje? Há continuidade ou há ruptura?

LONHA — Achô que existem as duas coisas. Porque a ruptura existe se encaramos o momento literário e o momento social na altura da "Claridade" e este agora. Ruptura no sentido de já não se impõe a

necessidade de comprovar, através de literatura, a existência de uma cultura cabo-verdiana. A ruptura consiste, a meu ver, na absorção da esfera cultural portuguesa, que existia como esfera dominante, embora não abrangente, pela própria cultura cabo-verdiana. Este processo, em parte, foi antecipado pela "Claridade", mas impôs-se a um nível geral da sociedade. Aí, se quisermos, houve ruptura.

Não houve ruptura, acho eu, aquilo que diz respeito a uma caboverdianidade intrínseca, que não precisa de se comprovar de fora ou demarcando-se de outras culturas. Aí houve uma grande continuidade, e o que é também um factor de continuidade é essa inquietação que persiste, digo constantemente, na literatura cabo-verdiana.

NJC — Há nessa primeira fase, um maior nacionalismo e agora, talvez, uma maior abertura?

LONHA — Talvez uma maior abertura e uma maior consciência assumida de se tratar de uma literatura própria. Não é sórprece o dever de mostrar que Cabo Verde tem uma literatura própria, mas já se pode passar das para

res. Alemanha tem 80 milhões de habitantes, tem mais de um milhão e meio de alunos do Ensino Superior. Isto que quer dizer? Não que as pessoas não gostem. Não estão assim muito sensibilizadas para es-

tes mesmo de 25 de Abril, foi assim um interesse linguístico, depois mais cultural, no sentido geral. Isto a Portugal, para assim dizer, partiu para Cabo Verde.

Além disso o primeiro contacto ad-

"Não houve ruptura, acho eu, aquilo que diz respeito a uma caboverdianidade intrínseca, que não precisa de se comprovar de fora ou demarcando-se de outras culturas."



dos no âmbito da literatura cabo-verdiana.

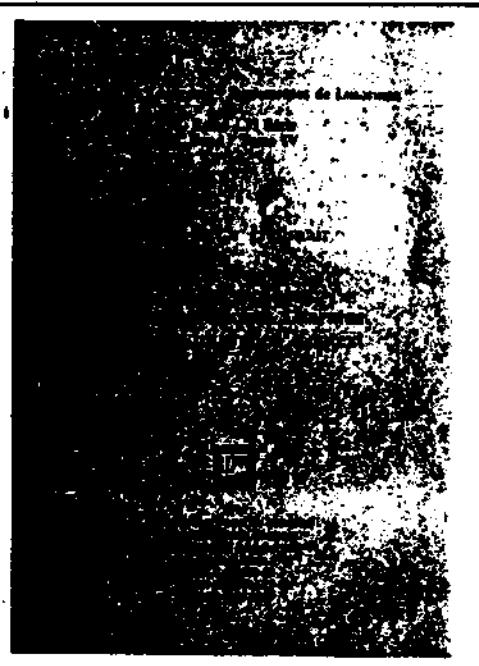
O que não acontece já no âmbito da questão do crioulo. Houve uma vaga de entusiasmo na Alemanha sobre o crioulo, mas os crioulos de base francesa sobretudo, mas também a de base portuguesa, já se tem feito estudos bastante importantes.

com a existência de Cabo Verde que acho interessante a partir das aulas de Manuel Fereira, que eu conheci, depois resolví conhecer isto melhor. E depois, por razões de saúde, pelos amigos que tenho aqui e uns amigos cabo-verdianos que eu tinha em Lisboa, é uma coisa que até me prende em termos emocionais.

Não deixei mesmo que me desconselhavam a continuar por tantos anos a escrever sobre uma literatura que ninguém conhece —, pelo menos na Alemanha: me disseram que não conhecem —, mas mesmo assim eu vou e tento que continue realmente nesse campo.

NJC — Não é a primeira tese que está a defender sobre a literatura cabo-verdiana?

LONHA — Não, não, é a segunda tese. A primeira foi uma expedição de leste de Moçambique, nós temos outras denominações. Não foi publicada, mas foi escrita em português. Aí é um concretismo. Poi uma coisa apresentada também na Alemanha e fiz uns exemplares,



Agora, a literatura ainda é uma coisa que fica à parte, quem alguém trabalha sobre isso. Mas mesmo assim 60 exemplares, também não é nada!

NJC — Então, como é que num deserto de interesse pela cultura literária cabo-verdiana, surge tese sobre a literatura de Cabo Verde?

LONHA — Isto tem a ver com o meu próprio porvento. Eu digo que há mais de 20 anos que conheci a literatura cabo-verdiana pelo Portugal, an-

tuários, para Portugal. OICAL partiu financiado a elaboração dessa tese e, milagrosamente — e eu digo, também felizmente —, apareceram uns fotocópias na Associação Cabo-verdiana, por exemplo, e acho que esta tese, se não teve muito impacto, teve algum impacto.

Depois, infelizmente, obrigaram-me a defender a tese de Doutoramento em Alcântara, e teve outro impacto.

NJC — E por que não a traduziu?

LONHA — Isso tem a ver com

problemas caídos as editoras. Houve uma proposta neste sentido feita pelo Instituto Cabo-verdiano do Livro e do Disco. Agora, a editora na Alemanha insiste em encontrar um tradutor, que nunca mais encontra, não quero falar mal, mas está em águas de bacalhau, como se diz. Portanto, não foi para frente nem para trás. Como tem os direitos, infelizmente cedidos os direitos para a tradução portuguesa, não salta muito bem o que faria nessa altura, agi muito indecididamente, ficou assim. Ficou sem ser traduzida, por enquanto, mas acho que depois desta ida a Portugal vou ter já novos argumentos junto da editora na Alemanha para fazer, se quiser, até uma edição com Cabo Verde. Com algumas alterações introduzidas que alargam ao tempo decorrido desde então.

NJC — Este tempo de que fala, desde a última estada até agora, não se te leva tempo para contactar e leituras, mas o que acha, sobre diferenças?

LONHA — Leituras, leituras, algumas tenho feito em Lisboa, que às vezes aparecem livros cabo-verdianos, tenho algum acesso. Mas devo dizer que ainda não fiz aqui as minhas leituras acessórias, encantado vou com uma mala cheia daqui para Portugal, por enquanto.

Não podia sequer parecer que há uma certa modificação literária, temática, mas não sei muito bem dizer, como denominar, mas é como um saltar para fora do tradicional, sem deixar uma óptica cabo-verdiana.

Há também uma diferença que eu noto: que há muito mais publicação a nível individual. Tende a haver mais livros dos próprios autores, do que havia quando se publicava muito mais em revistas. Não sei se vai ser uma tecidão definitiva, que só pode ter a ver com o desenvolvimento geral, ou se é uma fase transitória.

Aí não chegou a conclusões definitivas. Mas vou fazer algumas leituras agora e vou contactar também com muitos amigos cabo-verdianos, mesmo sabendo daqui agora vou passar mais três semanas em Lisboa e devo tentar, por exemplo, ir a que vem aqui apresentar uma exposição de fotos, mas tento mais contactos e vou analisando estes anos transcorridos desde então. É pena não poder estar mais profundamente para estudar mais profundamente. Mas também acho que não vai ser a última vez que venho a Cabo Verde, esta é quarta vez e acho que quem vem quatro vezes já tem a quinta vez à vista.



vozes em português

Carlos Lopes*

Polícias Humanitários de Bissau



PÚBLICO, 20.3.95

Avenida Arnaldo Schultz em Bissau foi a primeira que adoptou o visual moderno dos anos 70. Os ladrões arrepiados do resto da cidade deixaram aquí lugar a estruturas longitudinalmente alinhadas, perecidas com as suas pequenas cidades americanas. Os passistas, mais longe, circunavegavam uma via com alcantaria de textura regular e esse inspeccional marcado de faixas. Duas de cada lado, e que só existia na via que, muito convenientemente, ligava o Palácio do Governo ao cais.

Para a nova Avenida projectaram-se casas dignas das classes abastadas da capital de Província, um quartel da polícia, a direcção da Polícia Internacional de Defesa do Estado, vários serviços provinciais, um bonito quartel para os Bombeiros, a sede da Cruz Vermelha local, e uma nova igreja, que se transformou numa obra de Santa Ingratia.

Os serviços camarários apresentaram-se a planar áureas, e no espeto entre erupcionantes duas bonitas jardins foram acentuados ao património urbano. Os jovens possuidores de motorizadas, muito na moda na época, adoravam o prazer de acelerar seu alcântaro tão requintado, perito do Liceu.

Claro que alguns achavam curioso que a PIDE se encontrasse no topo dos Bombeiros e da Cruz Vermelha. Era desse coincidência que ofereciam lugar a exóticas metáfora. Mas a verdade é que se projectava uma igreja para se acalmar os espíritos. Dizia-se mesmo que esta seria mais imponente que a Sé Catedral. E que provavelmente só substituiria a função desse monumento histórico. Anos passados, a realidade é que a dita igreja só conseguiu as suas estruturas depois do desaparecimento da PIDE; e, provavelmente, porque já não precisava de curar tantas almas, foi reduzida à dimensão de uma grande capela. Mudaram-se os tempos... mudaram-se as vontades.

Atingida a independência, a Avenida mudou de designação, para "Unidade Africana", tão protótipo Bissau pode ser visitada pelo Presidente em exercício da organização continental. A melhor prova de reconhecimento de que as era independentes era oferecer nome tão honroso à mais nova das avançadas da solidão.

O quartel dos Bombeiros, da agora Avenida da Unidade Africana, era conhecido por todos por duas razões muito evidentes que se

demais: si tocava a sirene que atraía o mordomo a todos os trabalhadores da cidade, como acontece com o sino da igreja ou o apelo do muçum em outras partes do mundo; e era si que se encontrava a tripla força de voluntários civicos que a cidade não associava às autoridades do regime.

A maior parte dos voluntários eram pretos e por isso não faziam parte de outros círculos de cívico-cívico.

Tudo isto mudou quando, depois da independência, os Bombeiros, os Voluntários, passaram a humanitários, para assimilar que agora recebiam salário. Para aguentar ainda mais as mudanças, este novo corpo de Bombeiros passou a fazer parte do Ministério encarregado das forças de segurança. Estranho? Como não havia Bombeiros em mais nenhum ponto do país, os BHB transformaram-se numa força nacional, disse-se. Daí pertencerem a uma entidade também nacional. Não me perguntam como é que apanharam fogo em Cabeço ou Jugulal, quando se sabe que Bissau é uma ilha natural. Perdoa ou só conta no continente, certo, mas não apesar de tudo, com uma única passageiro para terra firme, porto de Nossa.

Os BHB reclamavam uma grande pompa ao seu relatório de actividades, publicado no jornal "No Pintchá" de Januário de 1982, que tinham apanhado tantas fogueiras, outros quaisquer serviços de socorro militares, etc. e tal. Impressionante lista.

Mas tudo o que é bom nascia depressa e os Bombeiros Humanitários de Bissau, fortes vendo os seus corvos entregrenhando a ponte e punha, para já não falar nas inúmeras ambulâncias que se estacionavam, normalmente com prestação de serviço não tão humanitária. Isto só não seria grave se houvessem outras ambulâncias no país. Felizmente, os doadores, de vez em quando, davam uns dinheiros para os hospitais da capital e província. Infelizmente não daviam tanto, porque também serviam, e quando apareciam novas ainda serviam, para todo o tipo de festas, criando uma situação sensivelmente inambulável dos BHB.

Quando finalmente já só lhes restava um carro, os BHB tentaram mudar um pouco o tipo de trabalho que podiam responder. Passaram a chegar aos locais para averiguar o incidente e indicar à população o que fazer. Como normalmente o que se tinha de fazer era recorrer a tentar pegar uns balões de água para cima do fogo, isto criava situações curiosas. Os BHB a darem instruções óbvias mas a não fazerem nada que distraísse a sua atenção, como por exemplo carregar com balões dos próprios. O que alia, confessa-se, seria diminutivo para profissionais da profissão que já haviam explicado ao ministro que a sua tarefa necessitava de equipamentos modernos. E insistiu que se devia pedir um projeto para que o corpo humanitário pudesse ter novo carro e só um barco.

E, para complicar ainda mais as coisas, os incêndios não se apagavam a tempo, normalmente porque os balões não chegavam. Que fazer?

Para angariar fundos, os BHB começaram a oferecer serviços especiais, como levar grandes extensões, encher tanques de água ou enviar um bombeiro para reuniões importantes, onde os organizadores gostam de mostrar impecável logística com a presença de agentes da autoridade bem formados. Depressa a corporação se deu conta que estas actividades eram mais interessantes, e lucrativas. E saíram incendiados. Não há equipamento!

Recentemente, em Biombo, a chegada tardia dos BHB ao local de um incêndio importante provocou um tumulto. Apedrejados e arruinados pela população, os BHB ficaram magoados e publicaram um comunicado público nas mais de comunicação social. Não há direito... nem respeito...

Poi saiu que os BHB, agora já nem o último sobrevivente motor a trabalhar, e com a moral em zero, decidiram fechar o que o resto do pessoal do Ministério já tinha identificado como o mais inferninho a fazer: aplicar multas. Fizeram assim o trabalho digno da polícia. Afinal de contas, sócio no mesmo Ministério. E se os outros servidores fizessem o fim do mal com este salário suplementar, porque não os BHB?

BHB, disse? Era Biombo chama-lo BHB, Polícias Humanitários de Biombo.

Dado que o edifício que foi da Cruz Vermelha agora é a sede do Comitê Nacional de Eleição, seria de esperar que o vento democrático das vizinhas entranhasse o vocabulário da polícia. Mais uma razão para os Bombeiros, sólidos discípulos, os Polícias Humanitários de Biombo, se posicionarem na vanguarda da mudança. Para o bem da Unidade Africana. a

*writing: plácido

as sete partidas do mundo

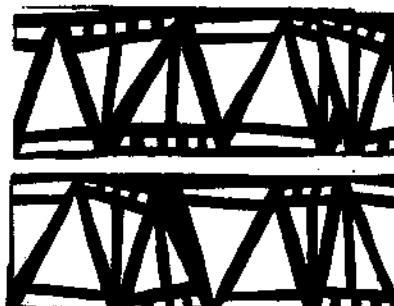
ABRIL marca o regresso de Eduardo Palau ao palco da música angolana. Palau termina esta semana a gravação de mais um álbum, o quinto, ainda sem título definitivo. O disco integra 14 temas originais, três deles em parceria com Filipe Zou, addio cultural da Embaixada de Angola. Segundo Palau, este novo trabalho é "mais acústico, embora mantendo o estilo habitual, tema fundo de soul com o samba". Entre os temas que poderão mais facilmente agradar ao seu público, o artista angolano aponta um reggae — "Dous de Mim"; "Não sou mais do que ninguém/ mas preciso ir mais além/ Quero viver a vida de meu jeito/ e cantar o que me vai no peito." Músicos de várias nacionalidades (angolanos, portugueses, cabo-verdianos, um brasileiro e um dinamarquês) participam neste álbum, que deverá sair em 1996 com a chancela de Vidiros. Palau, o mais popular artista angolano da geração do rock, nasceu na República do Congo, filho de exiliados angolanos, só tendo conhecido Angola após a Independência.

Itaípe Malanga é outro artista angolano que trouxe Luanda de volta a Lisboa e, nesta cidade, tem vindo a fazer carreira. Recentemente, lançou um novo disco, "Kicando Ki Ande", com o solo de Luís Afonso, a editora franco-italo-veneziana responsável pelo sucesso de Cesária Evora. O álbum foi recebido com algum interesse pela crítica francesa e o artista está agora em digressão por terras de França. Na passada semana, entre terça-feira e sábado, cantou no Bataclan, shabu e espectáculo de Cesária Evora. Em consequência da guerra, "os músicos angolanos venderam os seus instrumentos e tornaram-se alcoolícos, desistiram ou partiram para o exterior", diz o cantor em entrevista a Boussoum Doudé, da "Libération", explicitando assim a decadência da música angolana.

No Brasil, a editora Revivendo continua apostada em recuperar as raízes da música popular brasileira. Na semana passada, foi lançado no Rio de Janeiro mais um título desta editora, desta vez dedicado à obra completa (dividida por três CD) de José Barbosa da Silva — o Sibão. Pianista, flautista, violinista e compositor, nascido em 1885, Sibão virá as suas canções serem interpretadas pelos maiores nomes da música popular do seu tempo, como Carmen Miranda e Mário Reis. Ao morrer tuberculoso, em 1930, era já considerado o rei do samba, ritmo que ajudou a impor a nível internacional.

U M Encontro de Povos e Culturas em Angola está previsto para Luanda, entre 3 e 6 de Abril. O encontro, que reunirá historiadores angolanos, portugueses, norte-americanos e brasileiros, conta com o apoio do Comitê Nacional para as Comemorações dos Descobrimentos Portugueses. Serão discutidos temas como "Identidade e História em Angola no Século XIX", "África, Brasil e Portugal sob a Monarquia Absoluta", e "Configuração dos Núcleos Humanos de Luanda no Século XVII". • JRA.

Notícias Africanas



Mais um português morto na África do Sul

PÚBLICO, 21.3.95

MAIS UM imigrante português radicado na África do Sul foi assassinado quinta-feira à noite, durante um assalto ao supermercado em que trabalhava, próximo de uma mina em Orkney, Klerksdorp, soube-se ontem.

Manuel Lucas de Jesus, natural de Achadas da Cruz, Madeira, de 25 anos, morreu depois de ter sido ferido a tiro, ao ser atropelado pelo carro dos assaltantes em fuga, que arrastou o corpo do jovem por mais de 300 metros.

O diário sul-africano "The Citizen", que relatou o incidente, refere que a morte de Manuel de Jesus foi testemunhada por sua mulher, Lina, de 19 anos. Francisco de Freitas, outro imigrante português co-proprietário do supermercado "Royal Reefs", onde trabalhava o jovem casal, apelou entretanto ao lançamento de medidas e legislação estritas para combate ao crime violento.

O gerente do estabelecimento, Raul Miranda — outro português radicado na África do

Sul — relatou que tinha acabado de fechar a loja juntamente com o casal Jesus, cerca das 20h45 locais, quando foram abordados pelos assaltantes.

Segundo um porta-voz da polícia citado (mas não identificado) pelo "The Citizen", quatro homens que se tinham feito passar por clientes levantaram-se das mesas onde tinham estado a comer no exterior da loja disparando sobre os jovens.

Apesar de ferido na boca, Miranda relatou que o seu amigo foi atingido no peito mas es-

taria ainda vivo quando os agressores se puseram em fuga.

Os assaltantes roubaram aos portugueses as carteiras, as armas que estes não chegaram a sacar e as chaves do carro do gerente da loja, à frente do qual tinha caído Manuel de Jesus depois de atingido a tiro.

Após terem tentado sem sucesso libertar-se do corpo do imigrante madeirense (que ficara preso sob o carro e foi por ele arrastado), os assaltantes acabaram por deixar a viatura e fugir a pé. ■

"Espoliado" de Moçambique contra o Estado

PÚBLICO, 21.3.95

ANTÓNIO AGUIAR, um dos cerca de três mil "espoliados" de Moçambique que depositaram as suas economias nos consulados de Maputo e da Beira entre os anos de 1975 e 1976, interpôs uma ação contra o Estado português, que hoje começa a ser julgada no Tribunal Cível de Lisboa. Curiosamente, o julgamento tem inicio numa altura em que o Estado se prepara para devolver, 20 anos depois, o dinheiro dos depósitos. Mesmo assim, António Aguiar — que em Fevereiro de 1976 entregou 2300 contos no consulado da Beira — não se conforma com a ideia de receber exactamente a mesma quantia, sem correções monetárias nem juros, e tenciona levar a ação até ao fim.

Este é o segundo processo

contra o Estado português colocado por um "espoliado" de Moçambique. Joaquim Azevedo foi o primeiro a interpor uma ação no Tribunal Cível de Lisboa, em 1992, mas perdeu-a depois de a defesa ter alegado que ele nem sequer tentara levantar o dinheiro em Moçambique.

A situação de António Aguiar, actualmente com 71 anos, é completamente diferente. Ele tentou por diversas vezes reaver o dinheiro em Moçambique, mas o Consulado apenas lhe devolveu 400 contos (em 1982), com o argumento de que o restante havia sido depositado num banco que estava em situação deficitária. Um antigo funcionário do consulado de Portugal na Beira é uma das testemunhas a apresentar por António Aguiar,

que, segundo as suas contas, tem direito a receber, no mínimo, quatro vezes o valor do depósito.

Nos finais de 1975 e princípios de 1976, cerca de três mil portugueses, na tentativa de salvaguardarem algumas das suas economias, depositaram nos consulados da Beira e de Maputo um total de um milhão e 600 mil contos em escudos moçambicanos. Os depósitos ficaram posteriormente sob o controlo do Banco de Moçambique, após a reestruturação bancária operada no país.

Quando já haviam perdido as esperanças de algum dia reaverem o dinheiro, os depositantes foram surpreendidos por um anúncio, mandado publicar no final do ano passado em vários jornais pelo Gabinete de Apoio

aos Espoliados (GAE), no qual o Governo anunciaava que ia proceder à devolução dos depósitos.

Desde 1988 (ano da sua constituição) que a Associação de Espoliados de Moçambique (AEMO) tentava sensibilizar as autoridades para este problema. Em Novembro do ano passado, o Orçamento de Estado foi finalmente dotado com mais 1,5 milhões de contos para solucionar, de uma vez por todas, o problema.

O primeiro documento exigido pelo gabinete é, aliás, uma declaração do titular do depósito, ou de um seu representante, de que "nada mais reclamará do Estado português quanto a depósitos efectuados naqueles consulados". ■

Alexandra Campos

Pintor Eugénio Lemos assassinado

PÚBLICO, 21.3.95

O PINTOR moçambicano Eugénio Lemos foi morto a tiro nos arredores de Maputo, na sexta-feira à noite. O crime ocorreu em circunstâncias ainda por esclarecer e os assassinos continuam a monte, segundo anunciou uma fonte da Polícia de Investigação Criminal (PIC).

Ao longo de quatro décadas de actividade, Eugénio Lemos construiu uma extensa obra de pintura e escultura em metal, e desenvolveu importante trabalho de promoção das artes plásticas em Moçambique, onde foi director do Museu Nacional de Arte na década de 80.

O pintor deslocou-se sexta-feira à noite no seu automóvel ao aeroporto de Maputo, para se despedir de uma pessoa que viajava com destino a Lisboa. Segundo a sua filha Carla, o corpo do pai foi encontrado, já sem vida, entre as 22 e as 23h00, num baldio próxi-

mo da vila das Mahotas, a uma dezena de quilómetros da cidade. De acordo com a mesma fonte, apresentava um ferimento de bala no peito e uma machadada nas costas.

O cadáver do artista, que não tinha consigo quaisquer documentos de identificação, foi inicialmente transportado para a esquadra do vizinho Bairro Triunfo. Pelas 03h00 de sábado, foi transferido para a morgue do Hospital Central de Maputo, onde a família acabou por o identificar ao fim da manhã de domingo, já depois de ter sido efectuada a autópsia.

Uma fonte da PIC indicou que estão em curso investigações para apurar a verdade, adiantando que Lemos pode ter sido vítima de ladrões de automóveis. A cidade de Maputo vem sendo assolada, nos últimos tempos, por uma vaga crescente de criminalidade,

que preocupa seriamente a população, sobretudo nos bairros periféricos.

Há dois anos, a pintura de Lemos esteve exposta em Lisboa, incluída na colectiva "Arte Contra o Racismo". Trabalhou na capital portuguesa também em 1989, integrando o comissariado da grande retrospectiva de Malangatana, seu amigo de longa data.

Ambos fizeram parte da brilhante geração que se revelou durante os anos 60 no Núcleo de Arte, por onde então passaram artistas como o escultor Alberto Chissano, o pintor António Quadros e o ceramista José Mealha. Na sua última entrevista, publicada em finais de Fevereiro, Eugénio de Lemos reconhecia a influência de Paul Klee, Joan Miró e Gustav Klimt e aceitava para a sua obra a classificação de "abstrato-lírica": "Para mim, o principal é conseguir o que ain-

da não se descobriu".

Eugénio Lemos coordenava a organização da Bienal das Telecomunicações moçambicanas, cuja terceira edição está marcada para o próximo mês de Novembro, e onde sonhava poder apresentar o trabalho de artistas portugueses que nasceram ou viveram em Moçambique.

O artista, que completava 65 anos de idade, era irmão do poeta Virgílio Lemos, radicado em Paris, e tio do jornalista Eugénio de Lemos. Deixa viúva e duas filhas. ■

José Pinto de Sá, em Maputo



'Capacetes azuis' talvez no fim de Maio

O GOVERNO e a UNITA garantiram às Nações Unidas que estão asseguradas as condições mínimas para que os primeiros batalhões de "capacetes azuis" começem a desembarcar em Angola durante a segunda quinzena de Maio.

Depois dos encontros havidos nos últimos dias com Jonas Savimbi, no Bafundo, e com o Presidente José Eduardo dos Santos, em Luanda, o enviado especial do secretário-geral Boutros Boutros-Ghali, Ismael Kietan, deixou hoje o país com a certeza de que irá propor o aceleramento do envio das tropas para a terceira Missão de Fiscalização nas Nações Unidas em Angola (Unavem III).

Muita gente, no Governo, na UNITA e noutras círculos, pensa que é preciso recuperar os consideráveis atrasos que se registam até agora no cumprimento do Protocolo de Lusaca, assinado oficialmente em 20 de Novembro do ano passado. E o representante habitual de Boutros-Ghali, o maliano Alioune Blondin Beye, manifestou a esperança de que as duas partes em confronto con-

tinuem a demonstrar o mesmo empenho desta última semana, para que a paz de facto se consolide.

O respeito escrupuloso pelo cessar-fogo é a principal premissa para que o Conselho de Segurança das Nações Unidas dê finalmente luz verde, no fim da semana, para o envio de cinco batalhões de "capacetes azuis", num total de quase sete mil homens de várias nacionalidades. Mas a Comissão Conjunta (CC) encarregada de fazer cumprir Lusaca ainda reconhece que as tropas dos dois lados têm sido reabastecidas por via aérea e efectuam movimentos não autorizados, o que é sempre um perigo de que o processo desarrille.

Exército unificado

O comandante militar da Unavem III, que é o general nigeriano Chris Garuba, vai apresentar quinta-feira à CC a primeira versão do relatório sobre as modalidades de criação do futuro Exército unificado, com 80 a 100 mil homens. Juntam-se os 170 mil soldados do Governo aos

70 mil da UNITA, procede-se ao seu aquartelamento sob controlo da ONU, e depois começa-se a desmobilizar os excedentes, que serão no mínimo 140 mil.

"Todo o elemento fardado passa a ser incorporado nas Forças Armadas e, depois, se procederá à selecção e à desmobilização individual", explicou Alioune Blondin Beye.

O chefe da delegação da UNITA na CC, brigadier Iasias Samakava, reconheceu entretanto que "alguma tropa está transformada em grupos errantes e a praticar desmandos", o que pode ter ligação com os assaltos, agora já em menor número, feitos a camionistas, sobretudo nas estradas do centro-sul do país. E pediu compreensão para os actos de "soldados descontrolados, talvez em busca de comida".

Por seu lado, uma alta patente militar do Governo, que participou nas negociações de Lusaca, disse ao PÚBLICO que "a incorporação global" visa atenuar os problemas logísticos das tropas, criar melhores condições de aquartelamento, bem como garantir maior segurança nas estradas do país, pois que

com os militares dispersos tudo seria mais difícil.

A escassos quatro dias de o Conselho de Segurança vir a deliberar sobre o envio dos primeiros contingentes de "capacetes azuis", as intensas movimentações políticas e diplomáticas estão aparentemente a desencorajar novas ofensivas militares e a fazer renascer a esperança de que o Protocolo de Lusaca tenha efectivamente cumprimento.

Edmund Djarnette, embajador dos Estados Unidos em Luanda, acredita que a reunião da troika de observadores, marcada para dia 24 em Lisboa, poderá dar um novo alento à vontade que a ONU tem de em finais de Maio ter de facto tropas em Angola.

Enquanto isto, sete prelados católicos angolanos, a começar pelo arcebispo de Luanda, cardeal Alexandre do Nascimento, estiveram ontem no Bafundo, a fim de pedir a Savimbi que trabalhe muito a sério pela paz, tal como depois tencionam fazer em relação ao Presidente da República. ■

Aguilar dos Santos, em Luanda

No aniversário do massacre de Sharpeville

Sensibilização contra o racismo

O DIA Internacional para a Eliminação da Discriminação foi ontem celebrado por várias organizações de direitos humanos em Portugal. Foi o dia que marcou o 35º aniversário do massacre de Sharpeville, na África do Sul, ocorrido em 21 de Março de 1960 com um acto de violência racista da polícia contra a população negra e que causeu a morte de 69 pessoas.

A ONU, ao instituir este Dia Internacional, apela à opinião pública, para se manifestar contra o crescimento das atitudes de agressividade e exclusão, com base na cor da pele, origem étnica ou religião.

A SOS-Racismo e a Frente Anti-Racista assinalaram ontem a data com iniciativas para sensibilizar a opinião pública nacional contra o racismo e a xenofobia.

A "Semana de Todas as Cores" promovida pelo SOS Racismo começou no sábado com uma exposição de arte e artesanato africanos na Associação Cabover-

diana em Lisboa, prolongando-se até dia 25 com outras iniciativas.

A Frente Anti-Racista comemorou também o Dia Internacional para a Eliminação da Discriminação Racial com o inicio de uma "Semana contra o Racismo" com várias actividades entre as quais um debate realizado ontem sobre "A Música Negra nas Músicas de Hoje", no Museu da República e Resistência. Esta semana termina no dia 29 com um espectáculo musical no Teatro S. Luís, em que participarão músicos de Angola, Uganda, Senegal, Argentina, Panamá, Guiné, Cabo Verde, Moçambique, Brasil e Portugal.

Por seu turno, a Confederação Geral de Trabalhadores (CGTP-IN), realizou, no sábado, um colóquio anti-racista que contou com a participação de representantes de várias organizações sindicais nacionais e estrangeiras, par-

tidos políticos, autarquias e organizações não governamentais.

A nível europeu, o Dia Internacional Contra a Discriminação Racial é assinalado com várias iniciativas, como os "Comboios da Juventude", iniciativa do Conselho da Europa, que levarão os participantes para Estrasburgo, para a Semana Europeia da Juventude, programada para a semana de 10 a 17 de Julho. Durante este período, os jovens são convidados a participar num grande encontro sobre a diversidade cultural que tem como objectivo fazer dos jovens "advogados e campões de uma sociedade aberta e tolerante".

A esta campanha, intitulada "Todos diferentes, todos iguais", já aderiram várias personalidades do mundo artístico e político, como os presidentes das Repúblicas da Irlanda e Checa, o Prémio Nobel da Paz, Elie Wiesel, o ci-

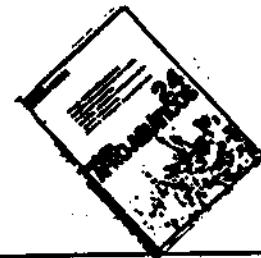
neasta francês Luc Besson, o cantor britânico Peter Gabriel, o actor Jeremy Irons, o escritor espanhol Jorge Semprun e a actriz norueguesa Liv Ullmann.

Uma "Jornada de Ação dos meios de comunicação social contra o Racismo e a Intolerância" começou ontem em Estrasburgo, também promovida pelo Conselho da Europa, meios de comunicação social.

Ontem também foi divulgado, em Paris, o relatório da Comissão Nacional Consultiva dos Direitos do Homem, que refere que o racismo está "banalizado" em França, responsabilizando o "contexto político argelino" por esta situação. Neste documento é publicada uma sondagem em que 86 por cento dos inquiridos afirmam que as minorias que lhes despertam mais simpatia são os espanhóis e os portugueses. Os grupos menos simpáticos para os franceses são os magrebinos, os homossexuais e os franceses de origem magrebina. ■

UNITA ACUSADA DE SAQUE — Forças da UNITA teriam saqueado a residência da Missão das Nações Unidas (Unavem) na localidade de Chongoroi, a acreditar no comando da Frente Militar Centro, das Forças Armadas Angolanas, citado pela agência estatal Angop. Mais de 100 homens levaram todos os bens da residência, saquearam ainda uma estação de comunicações via rádio e sabotaram uma viatura da ONU, disse o porta-voz daquela comandado, coronel Inácio Neto.

ASSINE JÁ



LIGUE 531-2000
RAMAL 259

"Troika" regista progressos em Angola e "encoraja" UNITA

"Há limites à paciência internacional"

A "TROIKA" de observadores do processo de paz angolano reuniu-se ontem em Lisboa e concluiu que, "apesar de alguma irregularidade", o cessar-fogo tem sido, "de uma maneira geral", respeitado e que "se têm registado acções positivas" na activação do Protocolo de Lusaca.

No comunicado emitido depois de uma tarde de reunião, os representantes de Portugal, dos Estados Unidos e da Rússia deram ainda conta da "disponibilidade" do Governo angolano "para contribuir para a UNAVEM III" e "encorajaram" a UNITA a "prestar um contributo adequado".

Interrogado sobre o sentido desta passagem do comunicado, o secretário de Estado norte-americano adjunto para África, George Moose, limitou-se a comentar que "o texto fala por si". Já Bríosa e Gala, o secretário de Estado da Cooperação, que coordenou o encontro de ontem, explicou que o "contributo" pretendido passa, para além das declarações públicas de empenhamento no processo de paz, pela

disponibilização dos meios necessários à implementação dos efectivos da UNAVEM III. Isto, tanto por parte da UNITA como do Governo.

O encontro de ontem — em que, para além de Bríosa e Gala e George Moose, participou o director do departamento africano do Ministério dos Negócios Estrangeiros russo, Leonid Safonov — foi o primeiro efectuado pela "troika" depois da assinatura do Protocolo de Lusaca, em Novembro passado, e destinou-se a analisar o ponto de implementação no terreno deste acordo.

As conclusões da reunião serão agora transmitidas ao secretário-geral da ONU, Boutros Ghali, para, na próxima semana, o Conselho de Segurança da ONU tomar uma decisão quanto ao envio de sete mil capacetes azuis da Missão de Verificação das Nações Unidas em Angola (UNAVEM III). Ghali já tem também em sua posse o relatório feito no terreno pelo seu conselheiro especial Ismat Kittani. O secretário-geral "vai agora julgar", resumiu George Moose.

A "troika", depois de reconhecer que "os observadores militares e de polícia da UNAVEM III estão a ser colocados em todas as áreas de ob-

servação", apela às duas partes para que "cooperem plenamente" com a missão da ONU, pois essa colaboração será o critério de avaliação do cumprimento dos acordos de Lusaca.

E ainda feita uma referência particular ao encontro entre o presidente angolano José Eduardo dos Santos e o líder da UNITA, Jonas Savimbi, sendo expressa a vontade de que seja acelerada a preparação da cimeira, "o que constituirá uma importante mensagem" de ambos os intervenientes.

Do comunicado fica ainda um toque de dramatização: "O actual processo de paz representa a última esperança para Angola", ideia que George Moose reforçou ao sublinhar que "há limites à paciência internacional e à capacidade e vontade da comunidade internacional".

Luanda pessimista

Entretanto, o Governo angolano fez ontem um balanço pessimista da aplicação do Protocolo de Lusaca, passados que são 100 dias sobre a sua assinatura. A Comissão Con-

PÚBLICO, 25.3.95

junta (CC) para aplicação dos acordos ainda só cumpriu os objectivos que estavam traçados para a data limite de 15 de Dezembro, recorda o Executivo de Luanda num memorando a distribuir na próxima semana a instituições políticas portuguesas e a que a agência Lusa teve acesso. São ainda colocadas dúvidas sobre os dados fornecidos pela UNITA quanto "aos seus efectivos, equipamento e localização", motivo pelo qual o Governo angolano ainda não disponibilizou à CC todos os dados requeridos.

É sob estas críticas que se vai realizar a visita do presidente da CC, Alioune Beye, à província do Cuando Cubango, onde chegou ontem a fim de se inteirar das dificuldades alimentares das populações.

Ao mesmo tempo, de Ndallando chegava a notícia de que as chefias militares da UNITA e do Governo na província do Cuanza Norte chegaram a acordo para uma reunião a ter lugar "muito brevemente" em Lucala, para análise dos incidentes registados nesta área.

Filipe Santos Costa

Opinião

P. Bernardo Bongo*

Religiosos angolanos escrevem à "troika"

Motivação da presente carta

São inúmeras as vozes que gritam no deserto de guerra que devasta sem fim vidas humanas e bens materiais em Angola. Unimos a nossa voz aos recentes esforços dos senhores bispos de Angóla e São Tomé e Príncipe que, com gestos eloquentes de diálogo reconciliador, contactaram diversas personalidades políticas com responsabilidade no processo de paz para a nossa terra. Tal atitude devia interpelar profunda, séria e eficazmente a comunidade internacional que a "troika" representa.

A "troika" e sua missão

Dos acordos de Bicesse (1991) nasceu a "troika" como instância que velaria imparcialmente pela implementação dos acordos até às eleições legislativas e presidenciais. Naquela data, a "troika" fazia crer constituir um bloco de Estados que, unidos, fariam florescer a paz e a concórdia desde o pôr do sol até ao alvorecer do seguinte.

Infelizmente, e disso sois testemunhas ocultas, o processo descarrilou e Angóla viu-se de novo mergulhada numa guerra devastadora, com o emprego de meios bélicos com capacidade destruidora sem precedentes na história daquele país. Pior do que tudo isso, Estados "neutros" e "observadores" primaram pelo alinhamento e parcialidade em relação a uma das partes em conflito, facto esse de que para já são testemunhas a imprensa internacional

e, de modo particular, a de Portugal, traindo a letra e o espírito de Bicesse que estipulavam a cláusula chamada "tríplo zero".

De Bicesse a Lusaca, a distância em quilómetros tornou-se infinita, dada a larga e grossa coluna de angolanos tombados mortos nas cidades, aldeias e campos sob o fogo dos canhões e "pequenas bombas atómicas dos potões" enviadas em contentores rotulados de "cimento e plástico de construção civil".

Uma nova página da história de Angola

Acreditamos (ainda) na convergência por parte dos homens e mudança de atitudes por parte das nações!

Lusaca fez nascer uma nova esperança: entendimento pelo diálogo, concórdia pelo perdão, democracia na tolerância, tudo assente sobre os pilares do respeito, da dignidade e igualdade de todos os angolanos, sem divisões de raça, tribo, religião e proveniência cultural. Uma Angóla onde o estrangeiro se sinta acolhido e amado.

O povo angolano, dentro e fora do país, olha e espera com júbilo o empenhamento dos capacetes azuis cuja chegada não deve ser retardada por ninguém, muito menos pela "troika", a qual deve encorajar a ONU a levar a cabo, com coragem e sem esperar que a paz reine, o bom exercício das funções que incumbem sobre aquele organismo internacional, em Angóla.

Fazer depender o envio dos capacetes azuis das atitudes dos dois belligerantes seria condicionar os angolanos à extinção; porque eles (os belligerantes) em mul-

tos aspectos não podem parar a guerra, dado o apadrinhamento externo; além disso, o passado histórico recente só regista desconfianças, medo recíproco, para não falarmos de possibilidades de vinganças estrategicamente desenhadas. Porventura ignorais as consequências psicológicas de uma guerra civil?

Apelo final e conclusão

Ainda é possível repor a verdade e a transparência. Por detrás daquilo que parece impreevisível existe uma luz capaz de nortear os homens na condução do processo de reconciliação dos angolanos. Por isso dirigimos a presente carta a Vossas Excelências nas vésperas de mais um encontro da "troika", pedindo em nome dos que não têm voz, nem vez nem voto — as crianças e os inocentes — que ajudeis a construir Angóla na paz.

Convictos da força do diálogo na resolução dos conflitos, na pluralidade de crenças e de opções, e confiantes no vosso poder de transformar em concórdia e paz esperanças frustradas, sobre vós invocamos os bens de Deus, fonte da verdadeira paz. Reiteramos os nossos votos de boa jornada de trabalhos.

Roma, 23 de Março de 1995

* angolano, membro do Conselho-Geral da Congregação dos Missionários do Espírito Santo; a carta foi escrita por alguns membros da comunidade angolana residente em Roma, na sua maior parte estudantes de institutos religiosos "preocupados com a situação" que se vive em Angóla

Moçambique: família quase linchada

EXPRESSO, 25.3.95

REFINALDO CHILENGUE
correspondente em Maputo

VAI longe o tempo em que Maputo era um autêntico paraíso, onde as fechaduras quase só serviam para enfeitar as portas e onde, a qualquer hora do dia, se podia deixar um carro com os vidros abertos sem receio. Hoje, a capital moçambicana é uma cidade onde todos têm medo de tudo e de todos e onde proliferam os bostos e a violência. Que o digam os cinco portugueses que, na segunda-feira, escaparam à morte por linchamento em Marracuene, 30 quilómetros a norte da capital.

Tudo começou quando

uma família portuguesa, recém-chegada para passar férias, resolveu ajudar um grupo de «molwénes» (meninos da rua), dando-lhes comida em troca de pequenos serviços. Na manhã do dia 20, os cinco portugueses decidiram ir dar um mergulho à exótica praia de Macaneta e os cinco «molwénes» pediram para se juntarem à excursão. Chegados ao batelão, o estranho grupo formado por «brancos bem apresentados e pretinhos sujos» suscitou suspeitas, agravadas pelo facto de viajarem numa carrinha com matrícula sul-africana.

«São raptos de crianças», gritou alguém. E, à volta do carro dos «tu-

gas», juntou-se uma pequena multidão. Desesperado e incrédulo, o condutor quis saber: «Raptar crianças para quê?». Os apelos dos brancos só contribuíram para aumentar a fúria dos africanos, que começaram a preparar a «execução dos raptos de crianças» através do «necklace» (a vítima é inflada num pneu, atada e depois incendiada).

O pior foi evitado pela rápida intervenção da polícia moçambicana, mas os populares insatisfeitos cercaram a esquadra de Marracuene, exigindo a cabeça dos «brancos raptos de crianças».

Os porquês da ira

Há dois anos que servi-

lham na capital rumores de raptos, particularmente de crianças, para a extração dos órgãos genitais. A situação atingiu um ponto em que se tornou arriscado tentar «engatar» uma rapariga ou uma mulher, abordar um homem ou interpellá-lo na rua, ou ainda viajar com crianças no carro, sobretudo se o veículo for de matrícula estrangeira.

Há inúmeras histórias sobre a procura de órgãos genitais de ambos os sexos, sobretudo masculinos. O «produto» é supostamente muito procurado na África do Sul, para efeitos de magia negra e rituais ancestrais. Fala-se de uma mulher que teria sido detida quando tentava cruzar a fronteira com a Suazilândia, transportando 15 quilos de pénis e testículos, e de um empresário que escondeu num congelador do seu restaurante 16 quilos de órgãos genitais.

A revolta dos populares contra a polícia em Marracuene é apenas mais um episódio da falta de confiança na autoridade. Comentando o recente assassinato do pintor Eugénio de Lemos, o jornalista e escritor Calane da Silva, afirmou à televisão moçambicana, que só «os honestos é que não têm armas».

Regista-se uma tendência para fazer justiça pelas próprias mãos, como aconteceu há duas semanas, quando foram linchados três ladrões surpreendidos a assaltar a residência de um mineiro, em Chongone (220 Kms a norte de Maputo).

Governo e UNITA à espera da ONU

EXPRESSO, 25.3.95

O GOVERNO angolano e a UNITA aguardam, com cauteloso optimismo, as conclusões da reunião do Conselho de Segurança da ONU de amanhã. Esperam que o relatório do enviado especial do secretário-geral da ONU a Angola, Ismat Kitani constitua «um testemunho do desanuviamento alcançado no terreno», condição exigida pela comunidade internacional para o envio de capacetes azuis para Angola. A advertência feita pelo Conselho de Segurança das Nações Unidas relativa a uma eventual anulação da missão da UNAVEM III parece ter convencido o Governo e a UNITA da necessidade de imprimirem nova velocidade à aplicação do protocolo de Lusaka. Os bispos da Igreja Católica deslocaram-se, esta semana, ao Bailundo onde se encontraram com Jonas Savimbi. Tencionavam abordar a questão da vinda dos capacetes azuis num encontro com o Presidente Eduardo dos Santos, mas a recusa deste em receber-los indica um certo azedume nas relações entre a Igreja e o poder.

No terreno militar, o clima

dominante é ainda de forte desconfiança, levando alguns observadores da UNAVEM a expressar reservas quanto à vinda dos capacetes azuis. Na semana passada, ficou finalmente concluída a primeira fase do «desengajamento» das tropas governamentais e da UNITA. Mas «nada garante que a tensão que subsiste em muitos locais não possa desembocar em conflitos abertos, uma vez que o mandato dos capacetes azuis exclui a sua intervenção como força de interposição», segundo disse ao EXPRES- SO um diplomata ocidental.

Presidente reforça poderes

O Presidente Eduardo dos Santos reforçou os seus poderes retirando a gestão dos sectores económicos ao chefe do Governo, Marcolino Moco, e assumindo o controlo absoluto do aparelho organizativo do MPLA em detrimento de Lopo do Nascimento. Esta cartada é vista como expressão da vontade de Eduardo dos Santos de liderar desde já a pré-campanha eleitoral do partido go-

vernamental numa tentativa de mobilizar os desiludidos do regime para as grandes batalhas que se avizinharam. O «sacrifício» de Marcolino Moco foi qualificado por uma fonte da Presidência «como um imperativo para desfazer equívocos constitucionais que estiveram na origem da crise institucional que se instalou no país desde Dezembro último». Segundo um jurista do gabinete de Eduardo dos Santos, a solução da crise que paralisou as instituições civis passa pela instauração do «semipresidencialismo com pendor presidencialista sem alteração da Constituição».

Uma das consequências imediatas da concentração de poderes nas mãos do Presidente é o fortalecimento da ala dura do regime que defende a «fujimorização» do sistema político angolano em detrimento dos reformistas, partidários do diálogo para resolver a crise político-militar e moralizar uma sociedade doente de corrupção.

GUSTAVO COSTA
correspondente em Luanda





vozes em português

Mico Couto*

Uma luso-afonia?



PÚBLICO, 26.3.95

O

telefonema do PÚBLICO me sobressaltou. Andava eu, meio perdido entre Nova Iorque e Viana do Castelo, quando recebi a intimação da urgência. Mas eu estava desarmado: deixara a crónica em Maputo. Na ausência desse texto fiz à mão de apontamentos dispersos e inacabados, cábulas para uma intervenção de mais um encontro sobre lusofonias.

1. A actual insistência em proclamar a Comunidade de Língua Portuguesa é, talvez, a melhor prova de que ela não existe. Ainda não somos: daí a necessidade de hastear bandeirismo. Abundam porta-estandartes mas não há território onde fixar mastros.

Existem laços que a história criou. Faltaria ainda um longo caminho para tecer esses laços em rede familiar. Esse projecto não pode ser erguido sobre ilusões, equívocos e facilidades que alguns pretendem estabelecer. O primeiro desses equívocos: não somos realmente 200 milhões de falantes. Em Moçambique, o idioma português é a segunda língua de apenas magre fala de população. O mesmo se passa na Guiné-Bissau e, em menor grau, em Angola. Segundo equívoco: a proximidade cultural. A língua portuguesa não confere essa familiaridade. Um falante moçambicano tem mais a ver, do ponto de vista cultural, com um sul-africano ou zimbabwiano do que com um português, brasileiro ou cabo-verdiano.

Outra ilusão: os laços de afecto. Mesmo reconhecendo a for-

ça da afectividade, ela não é o motor de comunhão nos dias de hoje. Estamos falando de países, governos, interesses nacionais. Qualquer uma das sete (ou oito, pensando em Timor) nações se integra em interesses regionais diferentes. Somos periferia de diferentes centros.

Estas circunstâncias devem ser lembradas. Não para derrotar o projecto de criação da Comunidade ou para demonstrar a sua inviabilidade. Pelo contrário, para colocar verdade nos seus alvos.

Congressos, colóquios, mesas-redondas têm laborado sobre alguns destes mal-entendidos. Estes encontros, por força de encenação, têm o condão de fazer actuar que alguma coisa está acontecendo. De facto, não estão ocorrendo pequenas obras que poderiam aproximar estes países. (...)

2. Há quem queira instituição e querem-na agora. Necessitamos, sim, de uma relação. Instituição e relação. Instituição e relação não são contraditórios. Mas o modo como estamos privilegiando as aparências pode conduzir a logros perigosos. Estamos reduzindo um caminho que é múltiplo à via institucional. Se os presidentes não conseguem acertar agendas para a oficialização, como explicar ao cidadão andante a importância da lusofonia? O moçambicano comum sente, sim, que, para entrar em Portugal, lhe são impostas crescentes barreiras burocráticas.

A pressa em privilegiar a via formal pode fazer com que se repita aquilo que aconteceu ao nado-morto Instituto da

Língua Portuguesa, em Maranhão. Por outro lado, corremos o risco de fazer tropelar iniciativas que poderiam ser válidas. Veja-se o que sucede com o Prémio Camões. Ao condicionar este galardão literário a condicionalismos políticos e a interesses extraliterários, está-se a desvalorizar o referido prémio. Com o devido respeito: aos nossos políticos não foi conferido o direito de cavalgar sobre a literatura e sobre o bom nome de Luís de Camões. (...)

3. Um caminho possível seria o de fazer das fráquezas virtudes. Estou citando o professor Boaventura Soárez Santos. Por exemplo: Portugal não tem um folclore cultural. Moçambique. Os Estados Unidos da América, França, Inglaterra já dispõem desses centros. O Brasil também. Moçambique não está em condições de trazer, oficialmente, a sua cultura para Portugal. Existem, contudo, agentes culturais autênticos que são os cidadãos destes países. Os portugueses que viveram e vivem em Moçambique não são protagonistas anónimos e ignorados que melhor servem este projecto. Exactamente porque actuam sem projecto.

O moçambicano e outros africanos que vivem em Portugal são agentes que incitam à mesticagem de culturas. Mais do que nós, escritores, estas pessoas estão moldando bases para um diálogo profundo. Muito mais que fulminantes acções diplomáticas, estes cidadãos estão construindo a família dos falantes de português. (...) e

*escritor moçambicano

as sete partidas do mundo

Lito Silva, o mais conhecido cartoonista angolano, lançou na semana passada um novo álbum, "Coisas do Povo", com a chancela da Imagens Lda. Lito, que é também autor de vários títulos de banda desenhada, assinou algumas trabalhos polémicos, designadamente a caricatura de Marcelino Moco, primeiro-ministro angolano, que motivou o afastamento do antigo director do "Jornal de Angola", Vitor Silva. Em recente entrevista à rádio Luanda Antena Comercial, Lito Silva queixou-se da falta de liberdade de imprensa no país, dizendo que o actual director do "Jornal de Angola", Luís Fernandes, pretende controlar o seu trabalho: "Não faço 'cartoons' para impor a linha de um determinado partido", disse Lito Silva.

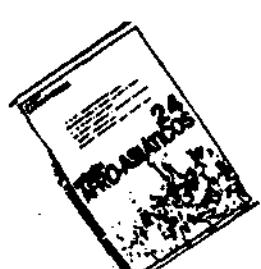
A participação do pintor moçambicano Malangatana Valente no Congresso de Antropologia Literária, que se realizou em Lisboa no mês passado, por iniciativa do Instituto Superior de Psicologia Aplicada (ISPA), abriu a possibilidade de uma cooperação mais ampla entre Portugal e Moçambique no domínio das ciências sociais. Aprovei-

tando o encontro, Malangatana apresentou ao ISPA uma proposta para que psicólogos portugueses visitassem Moçambique, a convite do Centro Cultural de Matalane (CCM), que ele próprio dirige. Matalane é a terra natal de Malangatana, o CCM é uma escola de pintura e escultura e, no mesmo tempo, uma espécie de centro místico, onde se revivem as tradições mágicas que alimentam a arte popular moçambicana.

O cantor angolano Gaby Moy, autor de um dos grandes sucessos da música popular de Angola, em 1993 — "Vizinha Zonga" —, vai lançar esta semana um novo disco intitulado "Sembé Kizomba". Moy, irmão de famoso David Zé, músico que Agostinho Neto mandou fuzilar em 1977 (acusando-o de fraccionismo), inclui no novo disco um tema do seu irmão: "Sembé Kizomba", com o selo da editora portuguesa Sonovox, foi gravado em Lisboa e conta com a participação do músico cabo-verdiano Júlio Silva nos arranjos. Entretanto foi também lançado numa discoteca africana da capital portuguesa, o II, um novo disco do cabo-verdiano Fortinho: "Detram Mama". O

lançamento do disco serviu de pretexto para um concurso de música africana, no qual participaram jovens cantores radicados em Portugal.

Carlitos Brown, o homem que renovou a música baiana ao criar a banda de percução Timbalada, vai lançar finalmente o seu primeiro disco. Brown, 33 anos, de seu verdadeiro nome Antônio Carlos Santos de Freitas, tem compostos temas de grande sucesso para as melhores vozes do Brasil — Maria Monte, Djavan e Gal Costa, entre muitos outros. Agora assinou dois contratos: um com a EMI brasileira e outro com a Virgin Records, do Reino Unido, que brevemente deverá lançar um disco do compositor no mercado internacional. No Brasil, o primeiro disco de Brown deverá estar à venda já no mês de Setembro. Entre os projectos do cantor está a criação de uma nova banda, Gang Opt, com a qual pretende reagrupar os ritmos negros levados até ao Brasil pelos antigos escravos africanos e que ainda sobrevivem, mais ou menos ocultos, nos terreiros da Bahia. . J.A.



LIGUE 531-2000 RAMAL 259 LIGUE 531-2000 RAMAL 259 LIGUE 531-2000 RAMAL 259

África do Sul consolidou-se com a visita de Isabel II

PÚBLICO, 26.3.95

Winnie prestes a ser despedida

A REPÚBLICA da África do Sul era ontem um país mais seguro de si, depois da visita de seis dias ali efectuada pela rainha Isabel II da Inglaterra, chefe da Commonwealth e uma das mais importantes personalidades europeias a testemunhar até agora os dias do pós-apartheid.

Tendo aparecido no Cabo, em Port Elizabeth, em Pretória e em Durban como a herdeira de um império que nos últimos 200 anos se interessou pelas terras da África Austral, Isabel II deixou os sul-africanos certos de que pertencem hoje em dia de pleno direito à comunidade internacional, ultrapassados que estão os tempos da segregação racial.

O Reino Unido já não é agora aquela potência que opriime os boers nem que entra em conflito com xhosas ou zulus, mas

sim o grande parceiro comercial de todos os 40 milhões de sul-africanos, sejam eles negros, brancos, mestiços ou indianos.

Mais senhores de si, os cidadãos da África do Sul preparam-se agora para resolver alguns assuntos que ainda os afligem e para celebrar dentro de um mês a primeira ida às urnas numa base universal, sem qualquer tipo de discriminação entre as suas diferentes etnias.

Terminada a visita de Isabel II, um dos pontos mais altos do seu reinado, o Presidente Mandela já reafirmou que aceita a mediação internacional tão inconsistentemente pedida pelo partido Inkatha, de Mangosuthu Buthelezi, a fim de se caminhar para uma Constituição semi-federalista, que dê larga autonomia a cada uma das nove

provincias: e em especial à do Kwazulu-Natal.

Por outro lado, o jornal "The Sunday Tribune" disse que a mulher de quem Mandela está separado, Winnie, deverá ser oficialmente afastada de vice-ministra da Cultura dentro de poucos dias, pois que dá uma má imagem ao ANC, o partido que conseguiu 62 por cento dos votos nas eleições do ano passado.

Winnie, considerada culpada de uma série de arbitrariedades e até mesmo de cobertura dada a um acto de homicídio, poderá a médio prazo ser tentada a afastar-se do movimento em que sempre militou, para se aliar a um grupo mais à esquerda, como é o Congresso Pan-Africano (PAC), de Clarence Makwetu.

Resolver da melhor maneira possível os problemas levantados por Winnie, conseguir um "modus vivendi" com Buthelezi e entender-se também com a Frente da Liberdade, do general boer Constand Viljoen, são alguns dos pontos na agenda do Presidente da República ao fundar agora o primeiro ano do seu mandato, que está a decorrer de uma forma globalmente positiva.

Por outro lado, a África do Sul necessita bastante de atrair capital da Commonwealth, da Comunidade Europeia, dos Estados Unidos e do Japão, a fim de aproveitar ao máximo todo o seu potencial e de se transformar verdadeiramente num país desenvolvido, com Produto Nacional Bruto "per capita" acima dos 3.000 dólares. ■ J.M.

NOITE AFRICANA

músicas angolana e cabo-verdiana,
reggae, pagode, samba, salsa, merengue
e muito mais

DIA 15 DE ABRIL,
ÀS 23 HORAS
Discoteca Zoom

Rua Rodolfo Dantas, 102,
Copacabana

NOTÍCIAS AFRICANAS é uma publicação do CENTRO DE ESTUDOS AFRO-ASIÁTICOS, do Conjunto Universitário Cândido Mendes. Edição: Equipe do Programa de Estudos Africanos (Beluce Bellucci, Edson Borges, José Maria Nunes Pereira, Marcelo Bittencourt e Roquinaldo Amaral Ferreira). Apoio: Fundação Ford. Produção Gráfica: Hamilton Magalhães Neto (coordenação); Williams Neto (arte-final); Gicélia da Conceição e Sônia Maria (composição). Assinatura, correspondência e pedido de números atrasados devem ser encaminhados à (*Subscriptions, correspondence and request for back issues made payable and addressed to: Sociedade Brasileira de Instrução – Centro de Estudos Afro-Asiáticos – Rua da Assembleia, 10, Conjunto 561 – CEP 20119-900, Rio de Janeiro – RJ – Brasil – Tel. (021) 531-2000/R. 259 e 531-2636, Fax (021) 531-2155. – Assinatura anual (em dólar comercial): Instituições internacionais: US\$ 250.00; nacionais: US\$ 200.00; Pesquisadores: US\$ 100.00. WE ASK FOR EXCHANGE.*

IMPRESSO